



DIRECTION DU FMI

Le Canada ne se prononce ni pour Lagarde, ni pour Carstens.
Pour l'instant.
Page B 3



ÉCONOMIE

De nouveaux alliés pour Maple?

Desjardins, GMP Capital et Dundee Capital songeraient à investir dans le projet d'acquisition de la Bourse de Toronto

FRANÇOIS DESJARDINS

Combien d'établissements financiers appuieront le projet du Groupe Maple visant à acquérir le Groupe TMX pour damer le pion à la Bourse de Londres? C'est la question qui alimente le moulin à rumeurs depuis un article du *Wall Street Journal* selon lequel la contre-attaque, lancée par quatre banques et cinq caisses de retraite, intéresse maintenant le Mouvement Desjar-

dins, GMP Capital et Dundee Capital Markets.

«C'est vrai qu'on a eu des discussions avec plusieurs investisseurs, a dit lors d'un bref entretien le porte-parole du Groupe Maple, Jean-Sébastien Lamoureux. On a toujours eu une approche très inclusive, mais pour le moment, on n'annonce rien.»

La Bourse de Londres et le TMX — qui possède les Bourses de Toronto et de Montréal — ont convenu d'unir leurs forces dans le cadre d'une entente d'environ 3,45 milliards de dollars. Au

terme de l'opération, 55 % des actions seraient détenues par les actionnaires de Londres, le reste étant entre les mains des actionnaires du TMX. Les actionnaires des deux sociétés — dont la réincarnation s'appellerait LTMX — doivent se prononcer le 30 juin.

Il y a quelques semaines, le Groupe Maple, incapable de convaincre le conseil d'administration du TMX qu'il avait une proposition valable à soumettre, a fait savoir qu'il s'adresserait directement aux ac-

tionnaires. Son offre est évaluée à 3,6 milliards.

Le Groupe Maple est composé de la Banque CIBC, de la Banque Scotia, de la Banque Nationale, de la Banque TD, de la Caisse de dépôt et placement du Québec, du Fonds de solidarité FTQ, de l'Office d'investissement du régime de pensions du Canada, du régime ontarien Teachers et de l'Alberta Investment Management Corporation.

VOIR PAGE B 2: MAPLE

LA CONFÉRENCE DE MONTRÉAL DU FORUM ÉCONOMIQUE INTERNATIONAL DES AMÉRIQUES



Une éolienne devant une centrale au charbon en Allemagne. La croissance économique sera verte ou elle ne sera pas, selon l'OCDE.

L'énergie verte a ses limites

La logique économique commande de ne pas investir tous ses œufs dans les énergies renouvelables... mais intermittentes

ALEXANDRE SHIELDS

Alors que de plus en plus de voix s'élèvent pour réclamer un virage marqué vers les énergies renouvelables, le p.-d.g. de GDF Suez, Gérard Mestrallet, met en garde contre un recours majeur à ces sources dites propres, et ce, pour des considérations économiques. Un plaidoyer repris hier par d'autres participants à la Conférence de Montréal.

«Tout ce qui est durable est vert, mais tout ce qui est vert n'est pas nécessairement durable. Il faut avoir la sagesse de le reconnaître», a-t-il affirmé d'entrée de jeu devant un parterre de gens d'affaires réunis dans un hôtel du centre-ville de Montréal. «L'offre se développe rapidement, les coûts baissent, mais ce développement s'effectue au prix de subventions publiques souvent importantes dont les pays, le plus souvent désargentés, découvrent le coût.»

«L'irrégularité de la production engendre des surcoûts très importants»

M. Mestrallet, grand patron d'un géant mondial du domaine gazier, juge en outre que les citoyens ne prennent pas la réelle mesure des coûts associés aux sources énergétiques comme le solaire, la biomasse ou encore l'éolien. «Il est clair que l'opinion publique croît que les énergies

VOIR PAGE B 5: ÉNERGIE

Taxes vertes, un ingrédient de croissance

L'OCDE lance un appel pour une nouvelle stratégie de développement économique, mais le Canada fait la sourde oreille

ÉRIC DESROSIERS

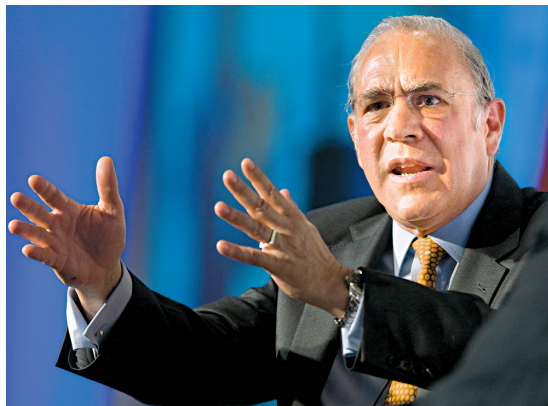
La mise en place de mécanismes de taxation de la pollution et de la surexploitation des ressources naturelles est «un élément central» des futures politiques de croissance verte dont les pays devront inévitablement se doter le plus tôt possible pour assurer leur prospérité, a rappelé hier l'OCDE. Le Canada n'est pas intéressé, a répondu le gouvernement Harper.

Le secrétaire général de l'Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE), Angel Gurría, a présenté hier les grandes lignes d'une toute nouvelle stratégie de son institution pour une «croissance verte», au deuxième jour de la Conférence de Montréal. Un tel virage, vers un modèle de développement plus durable, aura l'avantage de mieux préserver des actifs essentiels à la survie des humains tout en favorisant une croissance économique vigoureuse basée sur l'innovation, la flexibilité et le dynamisme. Le *statu quo* se révélerait, au contraire, «bien peu avisé et non viable à long terme».

Il n'existe pas de prescription universelle pour mettre en œuvre une stratégie verte tellement les pays diffèrent les uns des autres, a prévenu le coloré porte-parole de ce *think tank* des pays riches. On sait toutefois qu'elle devra absolument s'appuyer sur une bonne politique économique à long terme, et que cette dernière devrait comprendre une «dizaine d'ingrédients communs». Un «élément central» de ces ingrédients est la fixation d'un prix à payer pour la pollution et la surexploitation des ressources naturelles par le biais de mécanismes tels que des taxes ou des permis négociables. En plus d'envoyer aux consommateurs et aux marchés un signal de prix susceptible de changer les comportements et de stimuler l'innovation et l'investissement, de telles taxes vertes rapporteraient des revenus supplémentaires aux gouvernements.

Pas intéressé

Invité à la tribune pour un commentaire et une brève conclusion, le ministre canadien des Fi-



JACQUES NADEAU LE DEVOIR

ANGEL GURRÍA

«Ce sont des changements vers lesquels nous allons inexorablement. Et les premiers qui bougeront bénéficieront d'un avantage.»

nances, Jim Flaherty, n'a pas dit un mot sur la stratégie de croissance verte du conférencier. «On ne fait pas dans les augmentations d'impôt. Nous, on les baisse», a-t-il déclaré plus tard, en point de presse, en ce qui concerne l'idée de taxe verte. «Nous pensons que la meilleure façon de stimuler l'économie est de laisser le plus d'argent possible dans les poches des gens.»

Il s'est toutefois bien défendu de ne rien faire pour l'environnement. Plus de 1 milliard a été consacré à cet enjeu dans le budget, a-t-il dit, notamment par le biais d'une reconduction pour un an d'un programme d'aide à la rénovation éco-énergétique et d'une réduction graduelle des avantages fiscaux accordés à l'industrie des sables bitumineux. Ce montant comprend également toutes les sommes accordées au secteur nucléaire, dont 368 millions pour éponger la det-



JACQUES NADEAU LE DEVOIR

JIM FLAHERTY

«On ne fait pas dans les augmentations d'impôt. Nous, on les baisse.»

te d'Énergie atomique du Canada, dans un budget fédéral qui s'élevait cette année à un total de 280 milliards.

Diplomate, Angel Gurría a dit comprendre que le ministre Flaherty ait voulu profiter de sa tribune pour parler de son nouveau budget. «J'ai déjà été ministre des Finances, j'aurais fait pareil», a déclaré en riant le Mexicain aux journalistes.

«Notre stratégie de croissance verte ne fait que commencer», a-t-il rappelé. La publication d'indicateurs de performance et de recommandations à l'intention des pays membres viendra plus tard. Pour le reste, il constate, comme tout le monde, que le Canada a raté ses engagements pris à Kyoto et qu'il devra, en la matière, mettre les bouchées doubles.

VOIR PAGE B 5: TAXES

Des prix qui alimentent la misère et nourrissent les crises

CLAUDE LÉVESQUE

Les spécialistes présents à la Conférence de Montréal s'entendaient hier pour dire que les prix des aliments vont continuer d'être élevés dans un avenir prévisible.

Ils ont reconnu que les conséquences sont sérieuses, mais ils n'ont pas tous posé le même diagnostic ni prescrit les mêmes remèdes pour ce qu'il est convenu d'appeler la crise des prix alimentaires.

«La pauvreté est majoritairement paysanne, c'est par la réduction de la pauvreté paysanne qu'il faut commencer, c'est là qu'il faut accroître la production», a déclaré Marcel Mazoyer, ingénieur agronome et professeur à AgriParisTech, rappelant que les neuf dixièmes de ceux qui souffrent de la faim dans le monde se trouvaient déjà dans cette situation avant la présente crise.

Le spécialiste a noté que la grande majorité des paysans du monde ne possèdent ni tracteur ni animal de trait et qu'ils ne cultivent que de petites parcelles, ce qui les empêche de devenir productifs.

VOIR PAGE B 5: PRIX

LES MARCHÉS BOURSIERS



INDICES DE LA BOURSE DE TORONTO

Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %	Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %
S&P TSX	195 369	13 282,92	-35,74	-0,3	Matériaux	83 511	399,08	-3,37	-0,8
S&P TX20	55 834	721,28	-3,58	-0,5	Immobilier	2 805	208,42	-0,69	-0,3
S&P TX60	90 337	760,46	-1,95	-0,3	Télécoms	3 313	99,38	0,00	0,0
S&P TX60 Cap.	90 337	840,91	-2,17	-0,3	Serv. collect.	1 446	223,36	-0,70	-0,3
Cons. de base	11 787	94,22	+0,03	0,0	Métaux/minerais	17 108	1 356,13	-5,86	-0,4
Cons. discrét.	1 999	204,32	+0,14	0,1	TSX CROISSANCE				
Énergie	47 287	321,97	+1,05	0,3	TSX Venture	90 535	2 004,02	-10,53	-0,5
Finance	19 440	188,56	-0,89	-0,5	Consultez toutes les cotes boursières sur www.disnat.com				
Aurifère	38 643	371,27	-2,60	-0,7					
Santé	498	59,49	-0,07	-0,1					
Tech. de l'info	3 266	32,60	-0,34	-1,0					
Industrie	10 648	117,32	+0,65	0,6					

HIER À LA BOURSE: Toronto a encore clôturé en baisse, victime de la morosité qui sévit aux États-Unis et qui continue de freiner les investisseurs; et ce ne sont pas les paroles du président de la Fed, Ben Bernanke, lui qui prévoit une amélioration des conditions économiques plus tard cette année, qui les ont rassurés.

Titre (▲ variation > 1%)	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
CONSOMMATION DISCRÉTIONNAIRE ET DE BASE							
Alim. Couche-Tard	ATD.B	26,48	0,22	0,84	151	17,63	27,63
Astral Media	ACM.A	37,42	-0,09	-0,24	319	34,35	42,80
Canadian Tire	CTC.A	61,82	0,72	1,18	100	52,52	68,93
Cogeco	CCA	44,26	-0,22	-0,49	14	32,75	46,89
Corus	CJR.B	19,96	0,04	0,20	63	18,26	23,78
Jean Coutu	PJC.A	10,92	0,01	0,09	169	7,88	11,55
Loblav	L	40,12	0,09	0,22	112	37,51	44,98
Magna	MG	45,53	0,62	1,38	715	32,74	61,65
Metro	MRU.A	48,90	0,35	0,72	336	41,35	48,90
Quebecor	QBR.B	31,85	-0,14	-0,44	59	31,32	39,62
Rona	RON	12,15	0,16	1,33	128	11,93	16,63
Saputo	SAP	46,50	-0,61	-1,29	294	29,00	48,41
Shaw	SJR.B	20,75	0,24	1,17	545	19,04	23,50
Shoppers Drug Mart	SC	39,42	-0,08	-0,20	219	32,57	42,53
Tim Hortons	THI	43,25	-0,06	-0,14	366	33,45	48,74
Transat A.T.	TRZ.B	10,99	-0,14	-1,26	181	9,80	19,97
Yellow Media	YLO	3,43	-0,16	-4,46	6 859	3,43	6,46

ÉNERGIE							
 Cameco	CCO	26,52	-0,11	-0,41	638	21,64	44,28
 Canadian Natural	CNQ	39,77	0,08	0,20	2 403	31,97	50,50
 Canadian Oil Sands	COS	29,95	0,70	2,39	1 598	24,24	33,94
 Enbridge	ENB	30,74	-0,24	-0,77	1 473	24,05	32,74
 EnCana	ECA	32,07	0,02	0,06	1 326	27,70	35,79
 Enerplus	ERF	30,52	0,11	0,36	268	22,53	32,83
 Nexen	NXY	20,86	-0,41	-1,93	1 263	18,33	27,11
 Pengrowth Energy	PGF	12,40	-0,07	-0,56	946	9,40	13,96
 Pétrolière Impériale	IMO	45,58	0,07	0,15	512	36,95	54,00
 Suncor Energy	SU	38,85	0,10	0,26	2 966	30,72	47,27
 Talisman Energy	TLM	19,47	0,48	2,53	11 361	15,71	24,82
 TransCanada	TRP	42,43	-0,11	-0,26	1 252	35,03	43,72

FINANCIÈRES							
 B. CIBC	CM	77,10	-0,17	-0,22	1 003	65,05	85,56
 B. de Montréal	BMO	60,48	-0,29	-0,48	1 324	54,35	63,94
 B. Laurentienne	LB	45,10	-0,90	-1,96	194	41,26	55,87
 B. Nationale	NA	77,59	-1,01	-1,28	673	54,40	81,98
 B. Royale	RY	54,40	-0,03	-0,06	2 814	48,85	61,53
 B. Scotia	BNS	57,70	-0,12	-0,21	2 191	47,75	61,28
 B. TD	TD	79,60	-0,61	-0,76	2 755	67,63	86,82
 Brookfield Asset	BAM.A	31,40	-0,30	-0,95	437	23,01	33,95
 Cominar Real	CUF.UN	22,12	0,09	0,41	57	18,24	23,00
 Corp. Fin. Power	PWF	30,05	-0,15	-0,50	358	27,00	31,98
 Fin. Manuvie	MFC	16,07	-0,19	-1,17	3 098	11,27	19,29
 Fin. Sun Life	SLF	28,67	-0,30	-1,04	1 098	23,58	34,39
 Great-West Lifeco	GWO	25,76	-0,09	-0,35	498	23,37	27,85
 Industrielle All.	IAG	40,40	0,10	0,25	209	29,69	42,02
 Power Corporation	POW	26,71	-0,39	-1,44	965	24,98	29,50
 TMX	X	44,09	-0,54	-1,21	338	27,22	45,26

INDUSTRIELLES							
 Air Canada	AC.B	2,02	-0,08	-3,81	1 032	1,60	4,09
 Bombardier	BBD.B	6,95	0,18	2,66	4 168	4,25	7,29
 CAE	CAE	12,30	0,02	0,16	590	9,05	13,36
 Canadien Pacifique	CP	59,63	0,08	0,13	517	55,65	69,48
 Chemin de fer CN	CNR	74,64	0,57	0,77	995	58,23	76,25
 SNC-Lavalin	SNC	54,90	-0,21	-0,38	195	41,59	63,23
 Transcontinental	TCL.A	14,09	-0,30	-2,08	65	11,82	17,25
 TransForce	TFI	15,42	0,21	1,38	122	8,53	16,00

MATÉRIAUX							
 Agrium	AGU	81,10	-1,82	-2,19	650	51,39	98,02
 Barrick Gold	ABX	44,24	-0,39	-0,87	1 625	41,07	55,99
 Goldcorp	G	46,82	-0,59	-1,24	2 265	38,99	53,34
 Kinross Gold	K	15,07	-0,22	-1,44	2 782	13,53	19,98
 Mines Agnico-Eagle	AEM	62,14	-0,16	-0,26	467	56,08	88,52
 Potash	POT	52,63	-0,30	-0,57	1 291	29,56	63,19
 Teck Resources	TCK.B	47,25	-0,46	-0,96	2 267	30,25	64,62

SERVICES PUBLICS							
 Fortis	FTS	32,10	-0,10	-0,31	275	26,70	35,45
 TransAlta	TA	20,79	-0,23	-1,09	434	19,50	22,24

TECHNOLOGIE							
 CGI	GIB.A	22,38	-0,06	-0,27	584	14,34	22,97
 Research In Motion	RIM	36,92	-1,19	-3,12	2 101	36,87	69,30

TÉLÉCOMMUNICATIONS							
 BCE	BCE	38,28	-0,08	-0,21	761	30,38	39,28
 Bell Alliant	BA	29,07	-0,02	-0,07	366	25,05	29,15
 Rogers	RCI.B	37,06	0,56	1,53	1 170	33,29	41,64
 Telus	T	52,65	-0,47	-0,88	797	37,75	53,59

FONDS NÉGOCIÉS EN BOURSE							
 iShares DEX	XBB	29,99	0,00	0,00	92	29,19	30,54
 iShares MSCI	XEM	26,15	0,05	0,19	12	21,90	27,53
 iShares MSCI EMU	EZU	39,18	0,50	1,29	1 711	27,89	42,22
 iShares S&P 500	XSP	14,82	0,00	0,00	369	11,58	15,77
 iShares S&P/TSX	XIC	20,97	-0,06	-0,29	82	17,45	22,61



INDICES QUÉBÉCOIS			
Indice	Fermeture	var. pts	var. %
INDICE QUÉBEC IQ30	1407,72	-1,43	-0,10
INDICE QUÉBEC IQ120	1483,10	-3,01	-0,20

LES PLUS ACTIFS DE LA BOURSE DE TORONTO

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
Talisman Energy	TLM	19,47	0,48	2,53	11 361	15,71	24,82
iShares S&P/TSX	XIU	19,10	-0,10	-0,52	8 816	16,26	20,71
TimberWest Forest	TWF.UN	6,09	-0,03	-0,49	7 257	3,45	6,65
Cenovus Energy	CVE	34,49	0,48	1,41	6 251	26,19	38,98
Bombardier	BBD.B	6,95	0,18	2,66	4 168	4,25	7,29
Lundin Mining	LUN	6,83	0,09	1,34	3 955	2,91	9,31
Horizons BetaPro	HNU	6,60	-0,01	-0,15	3 309	4,59	16,18
Yamana Gold	YRI	11,74	-0,16	-1,34	3 243	9,47	13,20
Fin. Manuvie	MFC	16,07	-0,19	-1,17	3 098	11,27	19,29
Suncor Energy	SU	38,85	0,10	0,26	2 966	30,72	47,27

LES GAGNANTS EN %

Homburg Invest	HII.A	2,89	0,69	31,36	87	2,00	5,85
Transition	TTH	3,13	0,27	9,44	2	1,82	5,28
B2Gold	BTO	3,61	0,30	9,06	3 519	1,38	3,61
Crocotta Energy	CTA	2,34	0,19	8,84	921	1,40	2,62
Spartan Oil	STO	2,75	0,20	7,84	90	2,25	2,80
Golden Queen	GQM	3,74	0,26	7,47	37	1,25	3,84
SunOpta	SOY	7,77	0,53	7,32	30	4,09	9,00
Deans Knight	DKI.UN	8,48	0,56	7,07	0	7,16	8,64
Uranerz Energy	URZ	3,06	0,20	6,99	45	0,93	5,84
Bucking Horse	BUC	5,25	0,25	5,00	0	2,61	6,25

LES PERDANTS EN %

Sino-Forest	TRE	4,01	-2,09	-34,26	30 466	4
--------------------	-----	-------------	-------	--------	---------------	---

ÉCONOMIE

Succession de Dominique Strauss-Kahn

Lagarde ou Carstens? Le Canada attend avant d'annoncer son choix

- Le candidat mexicain faisait campagne à Ottawa hier
- La candidate française a poursuivi sa tournée en Inde

Le Canada n'est toujours pas prêt à faire connaître son choix pour le successeur de Dominique Strauss-Kahn à la tête du FMI.

L'un des deux candidats actuellement en lice, le directeur de la Banque centrale du Mexique, Agustín Carstens, était de passage hier à Ottawa pour y rencontrer le ministre des Finances, Jim Flaherty. «Nous avons eu une bonne discussion», a rapporté ce dernier lors d'un point de presse en marge de la Conférence de Montréal. «M. Carstens est un bon ami.»

Le ministre canadien des Finances a tout de suite ajouté cependant que le Canada entendait attendre la fin de la période des candidatures, vendredi, avant de se pencher sur le choix offert. «Nous avons actuellement deux candidats, mais il est question qu'un troisième s'ajoute peut-être.»

Aucun rendez-vous n'a été pris jusqu'à présent avec l'autre candidate en lice, son homologue française, Christine Lagarde, a-t-il précisé. «Nous nous connaissons très bien. Nous travaillons ensemble depuis plusieurs années. Nous sommes aussi amis», a-t-il assuré.

En visite éclair, hier, à New Delhi, la ministre française des Finances n'a pas non plus obtenu de soutien public clair de la part de l'Inde dans le cadre de sa tournée dans les pays émergents pour défendre sa candidature à la tête du FMI.

Avant de gagner Pékin, elle a successivement rencontré le premier ministre, Manmohan Singh, le ministre des Finances, Pranab Mukherjee, et le président de la Commission au plan, Montek Singh Ahluwalia.

En dépit d'un déjeuner «excellent» avec Pranab Mukherjee révélant «les profondes relations entre la France et l'Inde», selon les propos de Mme Lagarde, celle qui est considérée comme grande favorite n'a toutefois pas obtenu de clair soutien. «La sélection du directeur général du FMI ou de la Banque mondiale devrait se faire sur la base du mérite, de la compétence et de façon transparente», a déclaré Pranab Mukherjee à la presse, sans évoquer le profil spécifique de la candidate française.

Mme Lagarde a toutefois assuré qu'elle n'était pas venue «chercher une assurance ou une réassurance, cela aurait été prématuré et arrogant. J'étais ici pour présenter ma candidature», a-t-elle fait valoir.

Elle a assuré qu'il s'agissait, de son point de vue, d'un «voyage couronné de succès» après avoir pu rencontrer les trois



Agustín Carstens, directeur de la Banque centrale du Mexique, est un ami du ministre canadien des Finances, Jim Flaherty, tout comme l'est d'ailleurs Christine Lagarde, que l'on voit ci-dessous en compagnie du ministre indien des Finances, Pranab Mukherjee. M. Carstens et Mme Lagarde tentent tous les deux de prendre la direction du Fonds monétaire international, mais le Canada se garde bien pour l'instant de dire où va sa préférence.

hautes personnalités indiennes. «J'ai reçu l'assurance de chacun d'entre eux que ma candidature serait examinée sur la base des mérites du candidat. Le fait que je suis française et européenne ne constitue pas un avantage ou un handicap», a-t-elle dit devant la presse française, avant de glisser que 23 % du personnel du Fonds monétaire international (FMI) était indien.

Le groupe des BRICS

Après s'être rendue à Brasilia où elle s'est engagée à donner plus de poids aux pays émergents si elle était élue à la tête de l'institution financière, Christine Lagarde a voulu poursuivre son opération de séduction dans un autre pays membre du groupe des BRICS (Brésil, Russie, Inde, Chine, Afrique du Sud). Ce groupe, ainsi que d'autres pays en développement, réclame un changement au FMI, critiquant la règle tacite depuis la fin de la Deuxième Guerre mondiale selon laquelle la présidence échoit à un Européen et celle de la Banque mondiale à un Américain.

Ces pays n'ont toutefois pu se mettre d'accord sur une candidature commune, mais le ministre indien des Finances a déclaré que les discussions étaient toujours en cours. «Nous travaillons avec plusieurs autres pays, en particulier avec le groupe des BRICS. Il est impossible de dire s'il y aura un candidat commun», a déclaré M. Mukherjee.

Selon Brahma Chellaney, du groupe de réflexion indépendant Centre for Policy Research



Christine Lagarde et Pranab Mukherjee, ministre indien des Finances, se serrer la main.

à New Delhi, «l'Inde va vouloir se rendre compte si le candidat mexicain est un concurrent crédible. Elle se couvre prudemment et ne prend pas position». Mme Lagarde compte deux rivaux déclarés, le directeur de la Banque centrale du Mexique, Agustín Carstens, attendu demain en Inde, et celui de la Banque centrale kazakhe, Grogori Martchenko.

«Il doit y avoir un large consensus. L'Inde souhaite participer à ce consensus», a ajouté M. Mukherjee. L'Inde, qui s'est jusqu'à présent refusée à soutenir publiquement un candidat, semble toutefois envisager l'éventualité que l'Europe garde la mainmise. Le premier ministre, Manmohan Singh, a ainsi affirmé la semaine dernière que New Delhi voulait que le meilleur candidat, «indépendamment de sa nationalité», soit nommé à la tête de l'organisa-

tion internationale.

Mme Lagarde postule à la succession de son compatriote Dominique Strauss-Kahn, qui a démissionné après avoir été accusé de tentative de viol sur une femme de chambre dans un hôtel à New York. Elle a annoncé qu'elle se rendrait également en Égypte et en Arabie saoudite.

Christine Lagarde a dit, par ailleurs, avoir «la conscience parfaitement tranquille» dans l'affaire Tapie, où elle pourrait faire l'objet d'une enquête pour abus d'autorité en raison de son rôle dans l'arbitrage rendu en faveur de l'homme d'affaires français. Elle entend maintenir sa candidature même si une enquête était ouverte en juin dans cette affaire.

Le Devoir Avec Reuters et l'Agence France-Presse

CROISSANCE

Bernanke entend rester accommodant

La Chine accuse les États-Unis d'alimenter l'inflation

Washington — Le président de la banque centrale des États-Unis, Ben Bernanke, a plaidé hier pour le maintien d'une «politique monétaire complaisante» en raison d'une reprise économique «désespérément lente», la poussée d'inflation actuelle ne devant selon lui être que «passagère».

Le maintien d'«une politique monétaire accommodante est toujours nécessaire», a déclaré M. Bernanke lors d'un discours télédiffusé à Atlanta. «Tant que nous n'aurons pas vu de créations d'emploi plus fortes pendant une période prolongée, nous ne pourrions pas considérer que la reprise est véritablement établie», a ajouté M. Bernanke.

Constatant le net ralentissement de la croissance économique aux États-Unis, M. Bernanke a jugé que celle-ci restait «désespérément lente du point de vue des millions de chômeurs ou d'actifs sous-employés» que compte le pays.

Compte tenu de cette situation, la Fed ne voit pas d'urgence à diminuer son soutien à l'économie dans la mesure où la poussée d'inflation actuelle, provoquée par la flambée des cours du pétrole et des matières premières devrait être «passagère», a-t-il dit.

Pour le président de la Fed, «la croissance devrait se redresser quelque peu au deuxième semestre, mais rester globalement modérée».

Inquiétude chinoise

La Chine diffère sur la cause de l'inflation. L'inflation grandissante à travers le monde menace la reprise mondiale et le système financier international, estime le président de la Commission chinoise de régulation bancaire (CBRC), Liu Mingkang, dans une publication de l'École centrale du Parti communiste chinois.

Pour M. Liu, l'inflation qui touche les pays développés et émergents est le résultat de la politique monétaire très accommodante des États-Unis, de l'Europe et du Japon, qui a notamment inondé de liquidités le marché mondial des matières premières. «Si les bulles d'actifs et les pressions inflationnistes continuent à augmenter, cela pourrait entraîner une augmentation des taux d'intérêt pour répondre à une stagnation», a déclaré Liu Mingkang au Xuexi Shibao.

La stagnation est une situation de stagnation économique accompagnée d'une inflation élevée. Cela «pourrait différer la reprise de l'économie réelle et une fois de plus remettre en question le rôle du système financier international», a estimé le responsable chinois.

M. Liu a aussi mis en garde contre les signes d'affaiblissement de la croissance de la consommation en Chine, où les prix augmentent vite. Il a ajouté que les banques chinoises devaient se montrer «très attentives» à leur exposition au marché immobilier et face au risque de défaut de paiement de structures de financement ad hoc créées par les gouvernements locaux, qui ont beaucoup emprunté après la crise financière mondiale et dont une partie des dettes sont considérées comme difficilement recouvrables.

Un autre responsable chinois a soutenu hier que la Chine doit se prémunir du risque de détenir des avoirs en dollar «exces-



Ben Bernanke

sifs» dans la mesure où les États-Unis pourraient poursuivre une politique d'affaiblissement du dollar, a déclaré hier un haut fonctionnaire chinois des changes.

Ces propos, publiés par un site Internet qui les a ensuite rapidement retirés à la demande de l'intéressé, ont brièvement fait baisser le billet vert. Guan Tao, haut fonctionnaire de l'Administration chinoise des changes, a expliqué à Reuters que ses déclarations avaient été faites en privé et ne représentaient que son opinion personnelle.

«Il faut rester vigilant quant aux risques économiques et politiques d'une détention excessive d'actifs en dollars», a dit Guan Tao, qui dirige le département des paiements internationaux. «Les États-Unis ont adopté des politiques monétaire et budgétaire généreuses pour stimuler la croissance économique et ils risquent de trouver difficile de résister à la tentation d'affaiblir le dollar et d'accroître l'inflation chez eux», a-t-il déclaré.

Les responsables chinois reprochent à la politique monétaire ultra-accommodante de la Réserve fédérale d'alimenter l'inflation et des bulles spéculatives. Mais ils se font plus discrets lorsqu'il s'agit d'aborder les énormes réserves d'actifs américains de la Chine, de crainte d'ébranler le marché des changes.

Agence France-Presse et Reuters

NOMINATION



LE DEVOIR a le plaisir d'annoncer la nomination de Monsieur Vincent Spiridigliozzi au sein de l'équipe des ventes publicitaires, dont il assumera le poste de directeur adjoint.

Sous la direction de Monsieur José Cristofaro, directeur des ventes publicitaires, son mandat consistera à supporter les ventes auprès des représentants, des publicitaires et des commis. Monsieur Spiridigliozzi a une riche expérience en ventes média. Il a débuté son parcours il y a plus de 15 ans en tant que représentant comptes majeurs à The Gazette pour ensuite poursuivre au National Post comme chef des ventes pour la région Est. C'est au sein de Groupe Pages Jaunes qu'il a continué comme premier directeur des ventes pendant 4 ans. Il sera un atout important pour l'équipe des ventes. Nous lui souhaitons un grand succès!

LE DEVOIR
Libre de penser

Crise de la dette en Grèce

L'aide du privé s'apparenterait à un défaut de paiement, selon Moody's

Paris — Le responsable de l'analyse du risque souverain chez Moody's a déclaré hier qu'un report d'échéance de dettes de la Grèce par des créanciers privés pourrait difficilement être considéré comme volontaire et qu'il constituerait donc probablement un défaut.

Les dirigeants européens mènent actuellement des négociations ardues pour tenter d'impliquer le secteur privé dans un nouveau plan d'assistance financière à Athènes.

Bart Oosterveld, directeur de la division «risque souverain» de Moody's, a averti hier que l'agence de notation pourrait considérer un report d'échéance comme un défaut si elle jugeait que les investisseurs privés impliqués n'y prennent part que de peur des conséquences d'une attitude différente.

«On a du mal à imaginer, dans

les circonstances actuelles, que cela se fasse volontairement», a-t-il déclaré à des journalistes à Paris. «Il est plus probable que, de notre point de vue, cela soit considéré comme un événement de crédit.»

Il a expliqué qu'une telle option présenterait de notables différences avec «l'initiative de Vienne», prise en 2009 pendant la crise financière en Europe de l'Est, qui avait vu les banques maintenir volontairement leur exposition aux pays en difficulté. «Le problème avec la Grèce, c'est que cela interviendrait très tardivement», a dit Bart Oosterveld en expliquant que le risque d'un défaut de la Grèce était aujourd'hui déjà sensible, ce qui n'était pas le cas à l'époque de l'initiative de Vienne. «On a du mal à imaginer que quiconque fasse quoi que ce soit volontairement en ce moment», a-t-il poursuivi.

L'agence de notation, a préci-

sé Bart Oosterveld, continue de considérer que le risque de défaut augmente pour les pays de la périphérie de la zone euro. Il a toutefois noté que la dette cumulée des pays concernés ne représenterait que 13,5 % du PIB de l'ensemble de la région.

«Les gouvernements de la zone euro et la Banque centrale européenne disposent des ressources et des moyens pour faire face [à la situation], et notamment aux pressions financières à court terme», a-t-il dit.

Concernant la Grèce, il a souligné que toute restructuration de la dette publique, qui avoisine 340 milliards d'euros, soit 150 % du PIB, devrait être de grande ampleur, avec à la clé un impact sur les banques grecques et sur la BCE.

Dans une telle hypothèse, le système bancaire chypriote et sa note souveraine seraient du-

rement affectés, alors que l'impact d'une décote de 50 % sur la dette grecque serait «gérable» pour les banques françaises et allemandes, a-t-il précisé.

Reuters

Vous avez des droits nous pouvons vous aider

Yves Ménard
A V O C A T

V i e u x - M o n t r é a l

514.861.0469

ÉCONOMIE

Mines, pétrole et gaz: le Canada manque de transparence

ALEXANDRE SHIELDS

Le conseiller spécial du secrétaire général de la Francophonie, Hervé Cronel, a qualifié hier de «situation paradoxale» le fait que le Canada n'est toujours pas partie prenante de l'Initiative sur la transparence des industries extractives (ITIE).

Cette initiative, née en 2002, vise une meilleure gouvernance dans les pays riches en ressources au moyen de la vérification et de la publication complè-

te des paiements effectués par les entreprises et des revenus perçus par les gouvernements et provenant des secteurs du pétrole, du gaz et des minerais. Ces données peuvent inclure les redevances, les sommes versées pour les permis et les montants investis par exemple dans les infrastructures publiques.

À l'heure actuelle, 11 pays sont «conformes» à l'ITIE, majoritairement des pays africains riches en ressources, mais aussi la Norvège. Vingt-deux

autres sont «candidats», surtout des États africains.

Mais selon M. Cronel, qui présentait un atelier dans le cadre de la Conférence de Montréal, «le Canada ne donne aucun signe de vouloir adhérer à l'ITIE». Lors du Sommet de la Francophonie tenu à Québec en 2008, le Canada avait pourtant appuyé la déclaration commune invitant les États francophones à y adhérer. Selon lui, Ottawa se retrouve donc dans une situation pour le moins «paradoxe».

Une telle mesure permet aux citoyens d'être davantage impliqués dans les débats sur l'exploitation des ressources naturelles et leur impact économique pour l'État, a souligné le président de la Rencontre pour la paix et les droits de l'homme, Christian Mounzeo. L'application de l'ITIE, une démarche volontaire, met en relation des gouvernements, des entreprises, des groupes de la société civile, des investisseurs et des organisations internationales.

Le Devoir

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

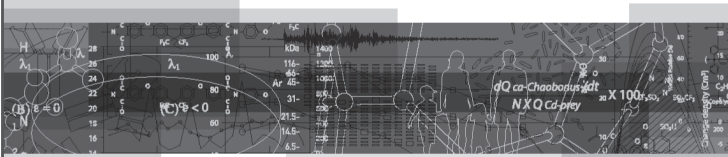
L'INRS est une université de recherche et de formation aux 2^e et 3^e cycles. Dans le peloton de tête des universités canadiennes pour son intensité en recherche (subventions par professeur), l'INRS rassemble 150 professeurs et près de 700 étudiants et stagiaires postdoctoraux répartis dans quatre centres à Montréal, Québec, Laval et Varennes. Actives en recherche fondamentale, essentielle à l'avancement de la science au Québec et sur l'échiquier international, les équipes de recherche de l'INRS jouent un rôle clé dans le développement de solutions concrètes aux préoccupations de notre société.

Le Centre Urbanisation Culture Société est présentement à la recherche d'une ou d'un

PROFESSEUR(E)-CHERCHEUR(E) EN ÉTUDES URBAINES (POSTE MENANT À LA PERMANENCE)

La description complète du poste, les exigences associées au poste ainsi que la liste des documents requis sont disponibles à : www.inrs.ca/emplois

L'INRS souscrit au principe de l'égalité en emploi.



INRS

Université d'avant-garde

WWW.INRS.CA



LE CENTRE ST-PIERRE RESPONSABLE DU DÉVELOPPEMENT PERSONNEL ET SPIRITUEL

Le Centre St-Pierre, organisme de formation en soutien aux organisations communautaires et aux personnes en quête de sens est à la recherche d'une personne responsable de ses activités et programmes en développement personnel et spirituel et plus particulièrement de son programme d'éducation de la foi des adultes.

Vous voulez relever un défi stimulant? Faire partie d'une équipe dynamique? Vous situer dans une perspective d'éducation populaire qui intègre les dimensions sociales, psychologiques et spirituelles?

Poste de 21h/sem.
du 29 août 2011 au 29 août 2012 (renouvelable)

Pour plus de détails :
Voir www.centrestpierre.org

Faire parvenir votre curriculum pour le 27 juin 2011 à
Centre St-Pierre, a/s Josée Turgeon,
1212 rue Panet, Montréal, Québec, H2L 2Y7.
Courriel : jturgeon@centrestpierre.org

TÉLUQ
L'université à distance
de l'UQAM

Poste de professeur substitut

- Droit des affaires

Date limite de réception des candidatures : 17 juin 2011, à 17 h
Courriel : loiselle.lucie@teluq.uqam.ca

Pour la description complète du poste :
www.teluq.uqam.ca/emplois

La TÉLUQ souscrit aux programmes d'accès à l'égalité et d'équité en matière d'emploi.

POSTE DE PROFESSEUR OU PROFESSEUR À LA FACULTÉ DES ARTS ET DES SCIENCES

Au carrefour des arts et des sciences et au cœur de l'interdisciplinarité, la Faculté des arts et des sciences sollicite des candidatures en vue de pourvoir 1 poste à temps plein de professeure ou de professeur au rang d'adjoint.

Département de communication
» Communication politique

Entrée en fonction

À compter du 1^{er} janvier ou du 1^{er} juin 2012

Les personnes intéressées sont priées de consulter la description détaillée de ce poste ainsi que les renseignements sur le concours et sa date de clôture sur le site Web de la Faculté des arts et des sciences de l'Université de Montréal:

www.fas.umontreal.ca/affaires-professorales/postes.

Conformément aux exigences prescrites en matière d'immigration au Canada, cette annonce s'adresse en priorité aux citoyens canadiens et aux résidents permanents. L'Université souscrit aux principes d'accès à l'égalité en emploi et invite les femmes, les membres des minorités visibles et ethniques, les personnes handicapées et les autochtones à poser leur candidature.

Université de Montréal

UQAC
UNIVERSITÉ DU QUÉBEC
À CHICOUTIMI

RECTEUR OU RECTRICE DE L'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À CHICOUTIMI

APPEL DE CANDIDATURES
(Poste de cadre supérieur)

Le poste de recteur de l'Université du Québec à Chicoutimi deviendra vacant le 25 novembre 2011. Conformément à la Loi sur l'Université du Québec, l'Assemblée des gouverneurs de l'Université du Québec doit formuler une recommandation au gouvernement en vue de la nomination du chef d'établissement. À cet égard, le Comité de sélection procède à un appel de candidatures.

Le recteur ou la rectrice assume la direction de l'Université et est responsable de la réalisation de sa mission et de ses objectifs. Il ou elle siège à l'Assemblée des gouverneurs et à la Commission de planification de l'Université du Québec.

Toute personne intéressée par le poste devra avoir une bonne connaissance des valeurs et des structures de l'Université du Québec à Chicoutimi et de l'Université du Québec, ainsi que du territoire desservi par l'Université du Québec à Chicoutimi. Elle devra comprendre le rôle d'une université, en particulier d'une université en région, ainsi que la mission et les objectifs de l'institution. En plus d'être apte à assurer la promotion et la sauvegarde des intérêts de l'université, elle devra posséder une formation universitaire de haut niveau, une expérience et habileté reconnues de gestionnaire, et des aptitudes d'écoute et de communication. Enfin, la crédibilité dans les milieux universitaire, régional et gouvernemental est essentielle.

Pour plus d'information, visiter le : www.uquebec.ca/emploiscadresprieurs.

Date de fermeture du concours : 14 juin 2011

Université du Québec

UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

L'Université de Sherbrooke est reconnue pour sa dimension humaine, ses façons de faire innovatrices et ses partenariats avec les milieux professionnels. À ses campus de Sherbrooke et de Longueuil, l'UdeS offre un environnement de travail qui comblera vos aspirations personnelles et professionnelles.

Appel de candidatures

PROFESSEUR OU PROFESSEUR EN PSYCHOÉDUCATION

Faculté d'éducation
Département de psychoéducation
Campus principal de Sherbrooke
Offre 01058

PROFESSEUR OU PROFESSEUR EN PHYSIQUE DE LA MATIÈRE CONDENSÉE OU DE L'INFORMATION QUANTIQUE

Faculté des sciences
Département de physique
Campus principal de Sherbrooke
Offre 01060

PROFESSEUR OU PROFESSEUR EN GESTION DE LA FORMATION

Faculté d'éducation
Département de gestion de l'éducation et de la formation
Campus de Longueuil
Offre 01061

PROFESSEUR OU PROFESSEUR EN PÉDAGOGIE DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR

Faculté d'éducation
Département de pédagogie
Campus principal de Sherbrooke
Offre 01062

PROFESSEUR OU PROFESSEUR EN PSYCHOLOGIE ORGANISATIONNELLE

Faculté des lettres et sciences humaines
Département de psychologie
Campus principal de Sherbrooke
Offre 01063

PROFESSEUR OU PROFESSEUR EN DIDACTIQUE DE L'ÉTHIQUE ET DE LA CULTURE RELIGIEUSE AU PRIMAIRE

Faculté d'éducation
Département de l'enseignement au préscolaire et au primaire
Campus principal de Sherbrooke
Offre 01064

DIRECTRICE GÉNÉRALE OU DIRECTEUR GÉNÉRAL DU SERVICE D'APPUI AU CAMPUS DE LONGUEUIL

Campus de Longueuil
Offre 01070

L'UdeS valorise la diversité, l'égalité et l'équité en emploi au sein de sa communauté et invite toutes les personnes qualifiées à soumettre leur candidature, en particulier les femmes, les membres de minorités visibles et ethniques, les Autochtones et les personnes handicapées.

Voyez sur notre site Internet la description complète de toutes nos offres d'emploi et soumettez votre candidature en ligne.

**Réussir
fait partie
du programme**

USherbrooke.ca/emplois

L'Université du Luxembourg est une université multilingue, internationale, centrée sur la recherche

L'Université du Luxembourg recrute pour sa Faculté des Lettres, des Sciences Humaines, des Arts et des Sciences de l'Éducation :

Un Professeur en théorie de la littérature française et francophone (M/F)

Ref.: F3-030065 • Statut de salarié • temps plein

Le détail des annonces avec les offres et les modalités administratives peut être consulté sur la page «offres d'emploi» de notre site web

www.uni.lu

L'Université du Luxembourg est un employeur qui assure l'égalité des chances.

UNIVERSITÉ DU LUXEMBOURG

Toutes les candidatures doivent être envoyées sous format papier pour le 05.07.2011 à l'adresse suivante :

Université du Luxembourg • Professeur Michel Margue, Doyen de la Faculté des Lettres, des Sciences Humaines, des Arts et des Sciences de l'Éducation (FLSHASE), Campus Walferdange, B.P 2 L-7201 Walferdange

Toutes les candidatures seront traitées de manière strictement confidentielle.

DEUX POSTES DE PROFESSEUR OU PROFESSEUR À LA FACULTÉ DES SCIENCES DE L'ÉDUCATION

La Faculté des sciences de l'éducation sollicite des candidatures en vue de pourvoir 2 postes à temps plein.

Département de didactique: Professeure ou professeur au rang d'adjoint.

» Didactique du français au primaire (FSE 05-11 / 8)

Département de psychopédagogie et d'andragogie: Professeure ou professeur de formation pratique au rang d'adjoint.

» Formation pratique relativement à l'enseignement et à l'apprentissage des langues secondes notamment en classe d'accueil et en classe d'immersion (PPF) (FSE 05-11 / 9)

Entrée en fonction

À compter de septembre ou après (sous réserve d'approbation budgétaire)

Les personnes intéressées sont priées de consulter la description détaillée de ces postes ainsi que les renseignements sur les concours et leur date de clôture sur le site Web de la Faculté des sciences de l'éducation de l'Université de Montréal: www.scedu.umontreal.ca/autres/emploi.html.

Les personnes qui souhaitent poser leur candidature à plus d'un poste sont priées de soumettre des dossiers de candidature distincts.

Conformément aux exigences prescrites en matière d'immigration au Canada, cette annonce s'adresse en priorité aux citoyens canadiens et aux résidents permanents. L'Université souscrit aux principes d'accès à l'égalité en emploi et invite les femmes, les membres des minorités visibles et ethniques, les personnes handicapées et les autochtones à poser leur candidature.

Université de Montréal

ÉCONOMIE

ÉNERGIE

SUITE DE LA PAGE B 1

renouvelables vont être la clé essentielle de l'énergie du futur. C'est vrai en partie, mais sûrement moins de l'opinion publique ne le pense. Parce que ces sources d'énergie sont intermittentes, vont nécessiter de grandes capacités de réserve et vont reposer sur le gaz naturel, en raison de la flexibilité des turbines à gaz.

Selon lui, si on construit par exemple un parc éolien pour alimenter une ville, il faudra en effet prévoir une autre forme d'approvisionnement, comme le gaz naturel, pour éviter la panne lorsque la brise ne souffle pas. Cette multiplication des sources aurait pour effet de faire grimper la facture. «Alors, je crois qu'il faut bien réfléchir avant de s'engager trop massivement dans des productions intermittentes d'énergie renouvelable», a-t-il conclu.

Un refrain repris par le président du Conseil mondial de l'énergie, Pierre Gadonneix, dans le cadre d'un atelier sur l'avenir énergétique mondial. «À long terme, il est évident que les énergies renouvelables auront une part majoritaire», a-t-il admis. Mais pour l'instant, «les différentes sources sont à des degrés de maturité très variables». Dans la majorité des cas, a dit M. Gadonneix, elles sont «intermittentes». Donc, «dès lors que leur part dépasse 10 à 20 %, l'irrégularité de la production engendre des surcoûts très importants pour construire des capacités de production d'appoint, mais aussi des réseaux».

Sans compter, a-t-il ajouté, que la majorité des sources propres bénéficient de subventions de l'État. Fait à noter, tant les gouvernements canadiens qu'américains offrent des milliards de dollars par année aux géants de l'énergie fossile. Des subventions qui coûtent cher au trésor public et que le secrétaire général de l'OCDE, Angel Gurría, a appelé à abolir hier.

La dernière goutte

Quoi qu'il en soit, dans bien des cas, a soutenu M. Gadonneix, le recours aux énergies fossiles — actuellement 80 % de la consommation énergétique mondiale — demeurera essentiel. «Ma conviction, c'est que la dernière goutte de pétrole sera utilisée dans un avion... militaire», a-t-il lancé. Pour le p.-d.g. de Total Canada, Jean-Michel Gires, il faudra aussi suivre de près le développement du pétrole de schiste, une source encore méconnue mais qui pourrait se trouver en abondance dans le sous-sol de l'île d'Anticosti.

Outre l'or noir, de plus en plus exploité à travers les sables bitumineux canadiens, le gaz naturel est promis à un brillant avenir, comme le révélait lundi l'Agence internationale de l'énergie (AIE). Cet «âge d'or» est évidemment dû aux découvertes massives de gaz de schiste, une industrie qui utilise des techniques d'extraction qui «posent des problèmes environnementaux», reconnaît l'AIE.

Le secteur nucléaire devrait lui aussi continuer sa croissance, selon Pierre Gadonneix. Malgré la catastrophe de Fukushima, au Japon, une étude qui doit être publiée sous peu par le Conseil mondial de l'énergie révèle que des pays comme la Chine gardent le cap. Ce n'est toutefois pas le cas de l'Allemagne, qui a choisi de tourner le dos au nucléaire. Une décision qui aurait été prise «sous le coup de l'émotion», selon lui.

Le Devoir



En Inde, une jeune femme vend des légumes dans un marché.

NOAH SEELAM AGENCE FRANCE-PRESSE

PRIX

SUITE DE LA PAGE B 1

Pour augmenter sa productivité, un paysan doit investir et, pour ce faire, il doit toucher un revenu suffisant, ce qui n'est pas le cas quand ses produits sont payés aux prix mondiaux, qui sont fixés par les 10 ou 15 % des exploitations les plus performantes, a dit M. Mazoyer.

Pour ce dernier, «la défaillance des politiques agricoles menées depuis 40 ans et l'instauration exagérée d'un libre-échange agricole sont la cause de l'appauvrissement de trois milliards de personnes».

L'agronome va plus loin: «On ne sortira pas par le haut de la crise économique et financière si on ne règle pas le problème de la pauvreté. Il faut payer les paysans des quatre coins du monde aux prix qui correspondent à leurs prix de revient.»

Le secrétaire général de l'OCDE, Angel Gurría, a noté

que la hausse des prix alimentaires est une question de vie ou de mort pour les plus pauvres. Le haut fonctionnaire international a proposé comme pistes de solution que les gouvernements évitent d'adopter «des mesures qui bloquent le commerce et l'investissement». Le potentiel d'augmentation de l'offre alimentaire se trouve surtout dans les pays émergents ou sous-développés, a-t-il souligné. Les gouvernements devraient y investir dans les infrastructures de transport et d'entreposage, a-t-il ajouté.

John Baffes, économiste à la Banque mondiale, a rappelé que les prix des aliments, comme ceux des métaux et de l'énergie, ont été relativement stables, tendant même à la baisse, entre la fin des années 1940 et le milieu de la décennie 2000, avant de partir à la hausse (avec un répit dû à la récession en 2008 et en 2009). Les aug-

mentations récentes ne s'expliquent pas seulement par la demande accrue de viande dans les pays émergents, la production de biocarburants ou la spéculation, mais aussi par d'autres facteurs qui, ensemble, ont créé la «tempête parfaite», selon l'économiste. Il faut donc ajouter les sécheresses, le sous-investissement dans le secteur agricole qui limite l'offre d'aliments, le prix élevé de l'énergie (car l'agriculture est très énergivore), le dollar faible et certaines politiques commerciales.

M. Baffes propose, entre autres solutions, des politiques d'aide alimentaire mieux ciblées, une meilleure information pour les producteurs agricoles de tous les pays afin qu'ils optimisent leur production et des investissements dans les technologies agricoles qui utilisent peu d'énergie.

Le Devoir

TAXES

SUITE DE LA PAGE B 1

Changement inévitable

«Ce sont des changements vers lesquels nous allons inexorablement, a-t-il répété cependant. Et les premiers qui bougeront bénéficieront d'un avantage.»

Parmi les autres «ingrédients» que devrait contenir une bonne politique de croissance verte, Angel Gurría a cité la suppression des subventions aux énergies fossiles. Il en a appelé aussi à l'adoption d'une politique générale ambitieuse et de longue haleine, plutôt que d'une suite de petites mesures soumises aux humeurs du moment. Il a souligné que le coût de ces transformations économiques pouvait être deux fois moins élevé si les pays avaient la bonne idée de coordonner leurs efforts. Il a plaidé également pour des mécanismes d'aide aux travailleurs des secteurs en déclin et aux ménages à revenu modeste exposés à la hausse programmée du prix des matières premières.

L'appel du patron de l'OCDE a trouvé un écho dans d'autres ateliers de la Conférence de Montréal. «Personne ne sait exactement de quoi sera fait l'avenir, mais on sait que l'on fait face à de grandes tendances et qu'il ne faut pas laisser passer de pareilles occasions», a déclaré, par exemple, Simon Olivier, directeur général pour le Canada et le nord-est des États-Unis, de GE Énergie Infrastructure, devant un public largement composé de dirigeants de filiales de grandes compagnies internationales.

«De plus en plus de compagnies entreprennent un virage vert. Pas pour se conformer à la réglementation, ni pour soigner leur image de marque, mais parce qu'elles y voient l'émergence d'une nouvelle économie», a constaté Nicholas Parker, président de Cleantech Group et l'un des gourous des technologies propres. Le problème est que ce virage est souvent compliqué, sinon bloqué par l'immobilisme des gouvernements.»

Le Devoir

EN BREF

RIM achète Scoreloop

Waterloo, Ont. — Research in Motion (RIM), le fabricant du téléphone BlackBerry, a acheté la société allemande Scoreloop dans le but de développer davantage d'applications de jeux pour ses appareils. RIM a déclaré hier sur le blogue de ses développeurs que Scoreloop, qui se spécialise dans la conception de jeux pour les portables, aiderait son équipe à amener les jeux sur le BlackBerry à un nouveau niveau de socialisation. Le montant de la vente n'a pas été divulgué. Établie à Munich, Scoreloop a mis sur pied un «écosystème» de jeux qui vise à créer des communautés de joueurs et à générer des revenus.

— La Presse canadienne

AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

CANADA, PROVINCE DE QUÉBEC, DISTRICT DE MONTRÉAL
COUR DU QUÉBEC (CHAMBRE CIVILE)
CAUSE : 500-02-018520-945. SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE ST-JACQUES & ASSOCIÉS INC. Partie demanderesse, MICHEL GAUTHIER, Partie défenderesse. AVIS PUBLIC DE VENTE EN JUSTICE. PRENEZ AVIS qu'en vertu d'un bref d'exécution, les biens de MICHEL GAUTHIER seront vendus par huissier le 20 juin 2011, à 10:00 heures au : 3505, rue Mackay, Saint-Hubert, conformément audit bref. Biens à vendre: tapis, miroir, tables, Buck Regal 2000 bureau de travail, bibliothèque, fauteuil beige, téléviseur Panasonic et plus encore. Conditions: argent comptant ou chèque visé. PASCAL MALEFANT, Huissier de justice, Permis #771, Foley Labrecque, Huissiers de Justice, SENC, 356, 90e avenue, LASALLE, QC, CA, H8R 2Z7. Tél.: (514) 368-5219 Fax: (514) 368-2486

AVIS est donné de la clôture d'inventaire par la Succession JOHANNÉ POIRIER, du 671-18e avenue, Lachine, Qc, H8S 3R5, décédée le 12 juin 2010. L'inventaire préparé par le liquidateur PIERRE TESSIER est situé à : Notaire Pierre Robert, 3374, Notre-Dame, Lachine, Qc, H8T 1W7.

AVIS PRENEZ AVIS de la clôture de l'inventaire des biens de la succession Nicola MARIANO, décédé à Montréal, le 14 décembre 2010 et de l'adresse où peut être consulté cet inventaire: 3659 boul. Décarie, Montréal, province de Québec, H4A 3J6. Montréal, le 3 juin 2011. Line Martin, notaire

QTMG, Huissiers de justice

COUR DU QUÉBEC
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO : 500-22-181660-112
COMMISSION DES
NORMES DU TRAVAIL
Partie demanderesse
c.
INDUSTRIES RT INC.
Partie défenderesse
ASSIGNATION 139 C.P.C.

AVIS est donné à la partie défenderesse que la partie demanderesse a déposé au greffe de la Cour du Québec, du district de Montréal, une requête introductive d'instance. Une copie de cette requête et de l'avis au défendeur ont été laissés à l'intention de la partie défenderesse, au greffe du tribunal, au palais de justice de Montréal, local 1.120, situé au 1 rue Notre Dame Est, Montréal. Il est ordonné à la partie défenderesse de comparaître dans un délai de 30 jours de la publication de la présente ordonnance. À défaut de comparaître dans ce délai, un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous sans autre avis dès l'expiration de ce délai. Soyez aussi avisé que la requête introductive d'instance sera présentée pour décision devant le tribunal, le 13 juillet 2011 à 9H00 en la salle 2.06 du palais de justice de Montréal.

À Montréal, le 25 mai 2011
MARIE-FRANCE DEVLIN
Greffier adjoint, C.Q.

AVIS de clôture d'inventaire est donné à toutes les parties intéressées à la succession Madeleine Smith, décédée le 13 août 2010, de son vivant domiciliée au 4770, rue Saint-Félix, app. 2230, St-Augustin-de-Desmaures, Québec, G3A 1B1. L'inventaire peut être consulté à la Société de Fiducie BMO. Tél.: 514 877-9160.

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

AVIS est par les présentes donné que le 27 mai 2011, 7021640 CANADA INC., a fait cession de ses biens, corps politique légalement constitué, situé au 1446 boul. St-Martin Ouest, Laval, Québec et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 17 juin 2011 à 11h00, au bureau du syndic, 8585 boul. St-Laurent, Suite 210, Montréal, Québec.

G. BILL HAFNER, CRP, Syndic
8585, boul. St-Laurent
Bureau 210
Montréal (Québec) H2P 2M9
Tél.: (514) 382-6722
Télec.: (514) 382-9328

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

AVIS est par la présente donné que 9208-8651 QUÉBEC INC. - un corps politique dument incorporé selon la Loi, ayant son bureau chef et principale place d'affaires au 3010, boul. St-Martin Ouest, Laval (Qc), a déposé une cession le 18 mai 2011 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 14 juin 2011 à 9h30 au bureau du syndic, 1, Westmont Square, bureau 900, Montréal (Qc), (514) 932-4115.

DONNÉ à Montréal, le 8 juin 2011.
Appel & Cie Inc., Syndic
Robert Takash, clrp, Syndic désigné

AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS

Veillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée.

En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

SOCIÉTÉ QUÉBÉCOISE DE LA SCHIZOPHÉNIE
514 251.4000 #3400
1 866 888.2323
www.schizophrenie.qc.ca
info@schizophrenie.qc.ca

AVIS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE (Article 102(4) de la Loi)
Dans l'affaire de la faillite de :
9063-6622 QUÉBEC INC. ET LES CLÔTURES LOISELLE ENR.

AVIS est par les présentes donné que la faillite de 9063-6622 QUÉBEC INC. ET LES CLÔTURES LOISELLE ENR., 1790, Blueberry Hill, St-Lazare, Québec, J7T 2J7, Canada, est survenue le 31^e jour de mai 2011 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 20^e jour de juin 2011 à 11h00, au Bureau du syndic situé au 10, Grand Boulevard, suite 202, Île Perrot (Québec) J7V 7P8.

Daté à Île Perrot (Qc), ce 3^e jour de juin 2011.
Pierre Roy, Syndic
PIERRE ROY & ASSOCIÉS INC., Syndic
10, Grand Boulevard
Bureau 202
Île Perrot QC J7V 7P8
Local : (514) 453-9857
Ligne Mt : (514) 497-9290
Télec. : (514) 453-2134

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
CAUSE NO : 500-22-182352-115
COUR DU QUÉBEC (CHAMBRE CIVILE)
BANQUE ROYALE DU CANADA
Partie demanderesse
c.
VIVIAN NGUYEN
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à VIVIAN NGUYEN de comparaître au greffe de la Cour du Québec, au 1, rue Notre-Dame Est, Montréal, Québec, salle 1.120, dans les 30 jours de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.

À défaut de comparaître dans ce délai, un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous sans autre avis dès l'expiration de ce délai. Soyez avisé que la présente REQUÊTE INTRODUCTIVE D'INSTANCE, AVIS AU DÉFENDEUR ET DEMANDE DE TRANSFERT RELATIVE À UNE PETITE CREANCE sera présentée pour décision devant le tribunal le 14 juillet 2011, à 9h00, en salle 2.06, au palais de justice de Montréal.

Une copie de la procédure d'écrite d-dessus a été laissée au greffe de cette cour à l'intention de VIVIAN NGUYEN.
Montréal, le 3 juin 2011
MARTINE BOUCHARD
GREFFIER ADJOINT

RÉGIE INTERMUNICIPALE DE LA GARE DE SOREL

AVIS PUBLIC

Aux contribuables des municipalités de Contrecoeur, Saint-Joseph-de-Sorel, Sorel-Tracy, Varennes, Verchères et Saint-Amable
1) Lors d'une séance du conseil d'administration de la Régie tenue le 2 juin 2011, a été adopté le règlement numéro 2011-06-02, intitulé «RÈGLEMENT DÉCRÉTANT L'ACQUISITION DE VÉHICULES POUR LE TRANSPORT EN COMMUN DE PERSONNES ET D'ÉQUIPEMENTS ACCESSOIRES POUR LES GARAGES DE LA RÉGIE SITUÉS À SOREL-TRACY ET VARENNES AINSI QU'UN EMPRUNT AU MONTANT DE 15 900 000 \$ À CETTE FIN».
2) Le montant de l'emprunt projeté est de 15 900 000 \$ et l'emploi projeté des sommes empruntées est l'acquisition de véhicules pour le transport en commun de personnes et d'équipements accessoires pour les garages de la Régie situés à Sorel-Tracy et Varennes.
3) Les contribuables à qui s'adresse le présent avis peuvent s'opposer à l'approbation du règlement par le ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire en transmettant à ce dernier leur opposition écrite au cours de la période de 30 jours qui suit la publication du présent avis.

Donné à Sorel-Tracy, ce 3 juin 2011
Jean Demers,
Secrétaire-trésorier

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
CAUSE NO : 500-05-081139-113
COUR SUPÉRIEURE
BANQUE TORONTO-DOMINION
Créancier
c.
CHANTAL BOISCLAIR
Débitrice

ASSIGNATION
AVIS est donné à CHANTAL BOISCLAIR, par publication dans le journal LE DEVOIR, qu'un PRÉAVIS D'EXERCICE D'UN DROIT HYPOTHÉCAIRE ET AFFIDAVIT ont été déposés et laissés à son attention, au greffe de la cour supérieure du district de Montréal, situé au 1, rue Notre Dame Est, Montréal, Québec, salle 1.120.

Soyez avisé que vous-même ou un tiers avez 60 jours de l'inscription du présent PRÉAVIS D'EXERCICE D'UN DROIT HYPOTHÉCAIRE ET AFFIDAVIT au Bureau de la publicité des droits de la circonscription foncière de Argenteuil pour remédier aux défauts.
Montréal, le 3 juin 2011
MARTINE BOUCHARD
GREFFIER ADJOINT

APPEL D'OFFRES PUBLIC

Outremont
Montréal

Des soumissions sont demandées et devront être reçues, avant 14 h, à la date ci-dessous, au Secrétariat de l'arrondissement d'Outremont situé au 543, Chemin de la Côte-Ste-Catherine, Montréal, pour :

Appel d'offres no : TP14/05-11
Catégorie : Voirie

Descriptif : Travaux de réfection de chaussées et reconstruction de trottoirs sur certains tronçons des avenues Maplewood et Querbes :
• Sur l'avenue Maplewood, les travaux seront effectués entre les avenues McCulloch et Gorman;
• Les travaux sur l'avenue Querbes comprennent le tronçon situé entre l'avenue Fairmount Ouest et l'avenue Laurier Ouest.

Date d'ouverture : Le 27 juin 2011 à 14 h

Dépôt de garantie : Chaque soumission doit être accompagnée :

• D'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission représentant une somme de 10% du montant soumissionné, émis par une compagnie d'assurances autorisée par l'autorité des marchés financiers;
• D'un engagement d'une telle compagnie d'assurances, stipulant un cautionnement d'exécution de 50% du montant annuel de la soumission et d'un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, biens et services, que 50% du montant annuel de la soumission, sera accordé au soumissionnaire s'il devient l'adjudicataire du contrat.

Renseignements : Mme Sophie Laberge, chef de division, Voirie et Parcs, direction des Travaux Publics, 514-495-7488

Pour être considérée, toute soumission devra être présentée sur les formulaires spécialement préparés à cette fin.

Documents :

Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 8 juin 2011.

Les personnes et les entreprises intéressées par ce contrat peuvent se procurer les documents de soumission en s'adressant au Service électronique d'appels d'offres (SEAO) en communiquant avec un des représentants par téléphone au 1 866 669-7326 ou au 514 856-6600, ou en consultant le site Web www.seao.ca. Les documents peuvent être obtenus au coût établi par le SEAO.

Chaque soumission doit être placée dans une enveloppe cachetée et portant l'identification fournie en annexe du document d'appel d'offres. Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement dans la salle du conseil de l'arrondissement d'Outremont située au 530, avenue Davaar à Outremont, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

DONNÉ À MONTRÉAL, ce 8 juin 2011.

Pascale Lebel
Secrétaire substitut d'arrondissement



AVIS LÉGAUX & APPELS D'OFFRES • HEURES DE TOBÉE

Les réservations doivent être faites avant 16h00 pour publication deux (2) jours plus tard.
Publications du lundi: Réservations avant 12 h 00 le vendredi
Publications du mardi: Réservations avant 16 h 00 le vendredi

Tél.: 514-985-3344 Fax: 514-985-3340 Courriel : avisdev@ledevoir.com
Sur Internet : www.ledevoir.com/services-et-annonces/avis-publics
www.ledevoir.com/services-et-annonces/appels-d-offres

LE MONDE



KHALED ABDULLAH REUTERS

Des dizaines de milliers de jeunes protestataires ont manifesté hier à Sanaa, la capitale du Yémen, contre un retour au pouvoir du président Ali Abdallah Saleh, hospitalisé depuis vendredi en Arabie saoudite.

Saleh serait gravement blessé

Le président Ali Abdallah Saleh a été blessé bien plus sérieusement que ce que les autorités yéménites ont annoncé après l'attaque à la roquette contre son palais le week-end dernier, a déclaré hier un responsable américain.

Saleh, qui a été transféré en Arabie saoudite pour recevoir des soins médicaux, devrait rentrer au pays dans les jours à venir, a déclaré lundi le vice-président yéménite.

Mais le responsable américain, qui s'est exprimé sous le couvert de l'anonymat, a indiqué que les blessures du président étaient nettement plus graves et qu'il a des brûlures sur 40 % du corps. Des nombreux jeunes protestataires ont manifesté hier à Sanaa contre son retour, tandis que des opposants ont pris le contrôle d'une bonne partie de la ville de Taëz après des combats avec les forces loyales au chef de l'Etat.

Dans le sud, trente «membres d'al-Qaïda» ont été tués lors d'un assaut de l'armée contre Zinjibar, ville aux mains d'insurgés soupçonnés d'être liés à al-Qaïda, selon le ministère de la Défense.

À Sanaa, des dizaines de milliers de jeunes protestataires ont manifesté contre un retour au pouvoir du président contesté et pour demander un conseil présidentiel transitoire.

Ils ont également réclamé un conseil présidentiel transitoire.

«Les jeunes ont manifesté leur joie par rapport au départ de Saleh, mais nous avons décidé de manifester après l'annonce d'un prochain retour de l'ancien président, afin de faire parvenir leur voix à la communauté internationale», a déclaré à l'AFP Wassim al-Qirchi, l'un des meneurs des jeunes avant le début de la manifestation.

«Il est libre de rentrer, mais en tant que simple citoyen», a-t-il ajouté.

Par ailleurs, Taëz, un foyer de la contestation situé à 270 km au sud-ouest de Sanaa et l'une des premières villes à s'être soulevée contre Saleh, est tombée aux mains des rebelles, selon un chef tribal.

Reuters et Agence France-Presse

EN BREF

Brésil: démission d'un ministre

Brasília — Le principal ministre de la présidente Dilma Rousseff, Antonio Palocci, chef de la Maison civile du Brésil, a présenté sa démission hier soir après trois semaines d'accusations sur un enrichissement illicite présumé. La présidente Rousseff n'a pas encore dit si elle acceptait la démission de son ministre. Dans un bref communiqué, Palocci rappelle que le procureur général de la République a confirmé lundi «la légalité» de ses activités professionnelles, mais il a reconnu que la «poursuite de la dispute politique» menée par l'opposition «pourrait porter préjudice à ses attributions au sein du gouvernement». Un porte-parole de la présidence a indiqué à l'AFP que Rousseff étudiait la démission de son ministre. Le 15 mai, le quotidien *Folha de Sao Paulo* avait écrit que Palocci avait multiplié son patrimoine par vingt en quatre ans, de 2006 à 2010, lorsqu'il était député fédéral et propriétaire d'un cabinet de consultants. Palocci a affirmé que ses activités relevaient strictement du domaine privé et qu'il n'y avait jamais eu de trafic d'influence. — AFP

Chirac épingle Sarkozy

Paris — L'ancien président Jacques Chirac épingle dans le second tome de ses Mémoires (*Le Temps présidentiel*, éditions NiL) Nicolas Sarkozy, un homme «nerveux, impétueux ne doutant de rien et surtout pas de lui-même». Le *Nouvel Observateur* et *Le Point*, publient dans leurs éditions de cette semaine, des morceaux choisis de cet ouvrage. Ce second tome rompt avec le premier. Chaque pas doit être un but où l'ancien chef de l'Etat, qui retraçait sa vie depuis sa naissance en 1932 jusqu'à son accession à la présidence de la République en 1995, n'était guère acerbe vis-à-vis de son successeur. Chirac garde notamment un souvenir aigre de déclarations de Sarkozy ironisant sur les amateurs de Sumo et dénigrant le Japon, deux de ses passions, des «petites phrases provocantes décochées contre moi par un ministre en fonction qui s'exprime à sa guise, sans se soucier de ménager le chef de l'Etat». Chirac reconnaît néanmoins «une qualité indéniable à son successeur: celle d'avancer toujours à découvert» et d'avoir à peine dissimulé, alors qu'il était au gouvernement, «ses ambitions présidentielles». — AFP

Crise en Syrie

L'armée se serait mutinée dans le nord

L'ambassadrice syrienne à Paris aurait démissionné

Damas a décidé d'envoyer son armée à Dajir el Choghour, une ville de 50 000 habitants du nord-ouest de la Syrie où, selon la télévision d'État, 120 membres des forces de sécurité syriennes ont été tués lundi lors d'affrontements avec des centaines d'hommes armés. À Paris, l'ambassadrice syrienne aurait annoncé sa démission.

De nombreux Syriens fuyaient Dajir al-Choghour dans le nord du pays hier, craignant des représailles sanglantes du régime au lendemain de la mort de 120 membres des forces de sécurité. Damas accuse des groupes armés, mais des habitants et activistes évoquent une mutinerie sans précédent contre la répression du soulèvement antigouvernemental.

Le pouvoir a promis d'apporter une réponse «décisive» aux violences de lundi, provoquant un regain de tension dans cette ville de 50 000 habitants, que bon nombre d'entre eux avaient déjà commencé à quitter depuis plusieurs jours, selon un témoin interrogé par téléphone par l'Associated Press hier.

«Les gens ont peur, ils sont paniqués après les déclarations du gouvernement hier soir car c'est clair

qu'un grand massacre se prépare», a estimé ce témoin, s'exprimant sous le couvert de l'anonymat pour sa propre sécurité. A l'en croire, 80 % des habitants ont choisi de fuir, beaucoup se réfugiant dans des villages situés sur la frontière avec la Turquie, à une vingtaine de kilomètres de là.

L'armée syrienne se concentre désormais sur Dajir al-Choghour, connue comme bastion du mouvement interdit des Frères musulmans dans les années 1980: des bombardements gouvernementaux y auraient fait 70 morts en 1980. Au moins 42 civils y ont été tués depuis samedi, d'après des mouvements de défense des droits de l'Homme, qui font état d'au moins 1300 morts en tout, dans la répression du mouvement de contestation né à la mi-mars dans le sillage d'autres révoltes au sein du monde arabe.

Les circonstances des 120 morts de lundi sont d'autant plus difficiles à vérifier que les communications avec cette zone sont souvent coupées, que les journalistes étrangers ont été expulsés du pays et que de nombreux habitants ont trop peur pour parler. Une mutinerie pourrait signaler une fissuration du pouvoir du président Bachar al-Assad, dont la famille tient le pays d'une main de fer depuis 40 ans.

Par ailleurs, deux chaînes de télévision ont diffusé hier à Paris des enregistrements de femmes di-

sant être l'ambassadrice de Syrie en France mais les propos contradictoires qu'elles ont tenus ne permettaient pas pour l'heure de savoir avec certitude s'il y avait imposture sur l'une de ces chaînes ou si la diplomate s'était rétractée par la suite.

France 24 a diffusé une déclaration audio de l'ambassadrice en France Lamia Shakkour — ou d'une personne se présentant comme telle — disant en français qu'elle avait démissionné en signe de protestation contre les violences dans son pays.

Mais un peu plus tard, la chaîne al-Arabia, dont le siège est à Dubaï, a diffusé un autre enregistrement d'une femme — dont la voix semblait différente — présentée elle aussi comme l'ambassadrice de Syrie en France, et démentant avoir démissionné.

«Je suis toujours ambassadrice de Syrie, l'ambassadrice de la République arabe de Syrie. On s'est fait passer pour moi. Je n'ai parlé à aucune chaîne au monde. Je suis très en colère», a assuré cette femme. France 24, affichant à l'écran une photo de l'ambassadrice, avait diffusé une déclaration faite par téléphone, où l'on entend la voix dire: «Je ne peux soutenir ce cycle de violences, je ne peux ignorer tous les manifestants qui ont trouvé dans la mort dans l'honneur et dont les familles vivent aujourd'hui dans la douleur.»

Associated Press et Reuters

TAPIS ROUGE POUR MERKEL



JIM YOUNG REUTERS

BARACK OBAMA et la chancelière Angela Merkel ont affiché leur bonne entente hier et minimisé les points de friction entre Berlin et Washington au cours d'une visite officielle de la dirigeante allemande à la Maison-Blanche. Se donnant de «l'Angela» et du «Barack», se qualifiant «d'amis personnels», le premier président noir des États-Unis et la première femme à diriger le gouvernement fédéral allemand ont chacun souligné sur le ton de la plaisanterie qu'ils ne ressemblaient pas physiquement à leurs prédécesseurs, mais que l'alliance entre les deux pays était plus forte que jamais. Les deux dirigeants se voyaient pour la 10^e fois depuis le début du mandat d'Obama, en janvier 2009. Il a remis en personne à Merkel la plus haute décoration civile américaine, la «Presidential medal of freedom», attribuée «à des individus ayant contribué à la sécurité ou aux intérêts nationaux des États-Unis».

Une «journée de la jupe» à l'Assemblée nationale française

Paris — Des députés français se sont défendus hier de siéger dans une institution accusée d'être un bastion du sexisme en organisant une «journée de la jupe» diversement appréciée sur les bancs de l'Assemblée nationale.

La ministre des Sports, Chantal Jouanno, a provoqué une série de protestations après avoir déclaré la semaine dernière qu'elle entendait des «propos déplacés» lorsqu'elle s'y rendait en jupe.

Après l'arrestation de Dominique Strauss-Kahn à New York pour tentative de viol, plusieurs élues, de droite comme de gauche, ont dit ces dernières semaines avoir entendu des blagues ou des propos sexistes de la part de leurs collègues.

Plusieurs députés, hommes et femmes, se sont insurgés hier contre ces attaques et ont défendu leur institution. Valérie Boyer et Bérangère Poletti, toutes deux élues UMP, ont protesté contre «l'image dégradée» donnée de leurs collègues masculins et rappelé que l'Assemblée était l'un des rares lieux de France où les salaires des hommes et des femmes sont égaux.

Un cocktail

Elles ont décidé d'organiser hier soir un cocktail avec les députés de la majorité sur le thème «les femmes de l'Assemblée nationale qui portent des jupes, respectent leurs collègues et en sont respectées».

Bernard Accoyer (UMP), le président de l'Assemblée nationale, a lui aussi défendu ses députés contre «les allégations qu'il y aurait à

l'Assemblée des comportements différents de ce qu'ils sont» dans le reste de la société.

«Il n'y en a pas plus qu'ailleurs», a-t-il poursuivi en se déclarant «interloqué» par les propos de la ministre des Sports, qualifiant son affirmation «d'injustifiée et déplacée».

Mais le cocktail organisé hier soir par Valérie Boyer et Bérangère Poletti n'est pas du goût de tout le monde.

Plusieurs élues disent avoir entendu des blagues sexistes de la part de leurs collègues

L'élue socialiste Aurélie Filippetti estime que ces deux parlementaires risquent d'interrompre un cercle vertueux. «Sur le sexisme et le machisme, malheureusement il y a toujours des femmes qui ont été en quelque sorte les complices des hommes sexistes et machistes», a-t-elle dit à Reuters en trouvant «triste» ce qu'elle appelle un retour en arrière.

«Ça a duré une semaine, on a été super efficace et maintenant il n'y a plus de comportements sexistes, il n'y a plus de blagues machistes. C'est terminé, ils ont été touchés par la grâce [...] ils sont tous devenus féministes», a-t-elle dit.

L'UMP Jean-Pierre Grand a abondé dans ce sens. «Celles qui ont initié cette opération devraient avoir honte», a-t-il dit en conseillant aux femmes de mettre «deux tartes au député qui ne se comporte pas bien». Pour l'UMP Bernard Debré, il y a toujours eu des propos graveleux, mais «de là à faire une journée de la jupe! On ne doit pas utiliser l'Assemblée pour ce genre d'opération».

L'Assemblée nationale compte 113 femmes sur les 576 députés qui siègent actuellement.

Reuters

Les Syriens du Liban sur le qui-vive

ISABELLE DELLERBA

Beyrouth — Le regard constamment à l'affût, Modab parle toujours à voix basse jusqu'à se faire pratiquement inaudible lorsqu'il prononce le nom de Bachar al-Assad. Cet opposant a fui la Syrie depuis trois semaines, mais même dans ce café branché du centre-ville de Beyrouth, il a encore peur d'être épié par les «moukhabarat», les services de renseignements syriens. «Vous savez que nous ne sommes pas en sécurité au Liban, nous devons faire attention», explique-t-il, avant de filer comme une ombre vers un autre rendez-vous.

Le pays du Cèdre est un refuge par défaut: facilement accessible mais peu sûr. Sous tutelle syrienne jusqu'en 2005, il a été l'objet d'un étroit maillage sécuritaire de Damas pendant vingt-neuf ans. Les soldats sont partis mais pas les hommes de l'ombre. La Syrie compte aussi de nombreux alliés locaux au premier rang desquels le Hezbollah, qui dirige l'actuelle majorité parlementaire. «Je suis constamment sur le qui-vive, confie un jeune opposant arrivé en janvier. Je n'ai aucune envie de disparaître.»

Fin février, un premier cas de «disparition suspecte» alerte les organisations de défense des droits de l'homme. Jassem Meri Jassem, ouvrier syrien, est arrêté à Beyrouth par les services de renseignements de l'armée alors qu'il distribue des tracts appelant à des manifestations pour une démocratisation du régime baasiste. Le 25 mai, il doit être relâché au poste de police de Baabda, près de la capitale, mais il disparaît. Ses deux frères, venus le chercher, ne donnent plus signe de vie non plus. Quand sa femme appelle sur son portable, une voix inconnue lui répond: «Ils ont emmené Jassem en Syrie.» Depuis, la famille est sans nouvelles.

Plus récemment, le 26 mai, le Conseil syrien des droits de l'homme signale la disparition de Chibli Ayssami, 87 ans, l'un des fondateurs du parti Baas. Cet opposant au régime, réfugié à l'étranger, était en vacances au Liban. Parti se promener, il n'est jamais rentré. «L'histoire est bizarre, tempère un analyste libanais. Il est très âgé. Je ne pense pas qu'il représentait une menace sérieuse pour le régime.» Une affaire «bizarre», mais qui alimente la psychose déjà réelle dans les milieux de l'opposition syrienne au Liban. «Les moukhabarat m'ont promis de me retrouver et de me tuer», explique un cyberactiviste entré illégalement au Liban, sans visa et dans l'impossibilité d'en ressortir. «J'ai changé d'appartement, je ne donne ma nouvelle adresse à personne, je prends le maximum de précautions mais je ne peux pas faire grand-chose d'autre», lâche-t-il résigné.

«La situation au Liban est, comme toujours, complexe et floue», estime Nadim Houry, directeur de l'organisation de défense des droits de l'homme Human Rights Watch à Beyrouth.

«D'un côté, beaucoup d'opposants arrivent à travailler d'ici. Mais le pays n'ayant pas de politique officielle vis-à-vis des réfugiés syriens, leur statut reste très précaire.» Les autorités ont notamment laissé entrer des milliers de réfugiés. Quelques-uns ont été arrêtés, l'immense majorité n'a pas été inquiétée. La gestion de la crise syrienne semble se faire au coup par coup, sans ligne officielle tant le sujet est explosif au Liban. La division des élus locaux entre partisans et adversaires du régime de Bachar al-Assad empêche toute entente nationale. Alors que personne ne sait comment la situation va évoluer en Syrie, même les opposants à Damas se montrent relativement discrets, tandis que la plupart des Libanais préfèrent faire profil bas.

Ainsi, le 24 mai, l'unique réunion de soutien aux manifestants syriens organisée à Beyrouth, par des ONG et des militants des droits de l'homme, a dû se tenir dans un entrepôt abandonné après le refus d'une cinquantaine d'hôtels libanais de l'accueillir.

Depuis l'attentat contre des Casques bleus italiens, le 27 mai, qui a fait six blessés, beaucoup redoutent que le régime syrien, aux abois, ne mette en œuvre ses menaces de déstabilisation régionale et n'utilise, une fois de plus le Liban pour faire parvenir ses messages à des Occidentaux un peu trop pressants.

Libération

LES SPORTS

HOCKEY

FINALE DE LA COUPE STANLEY

Vancouver c. Boston

Aujourd'hui
Vancouver à Boston, 20h
(Vancouver mène la série 2-1)

Vendredi
Boston à Vancouver, 20h

Lundi
x-Vancouver à Boston, 20h

x - si nécessaire



Coupe Stanley

Aaron Rome ne rejouera plus de la finale, comme Nathan Horton

Boston — Le défenseur Aaron Rome, des Canucks de Vancouver, a écopé une suspension de quatre matchs pour la mise en échec tardive et sournoise qu'il a appliquée à l'ailier Nathan Horton, des Bruins de Boston, dans le troisième match de la finale de la Coupe Stanley lundi.

C'est donc dire que Rome ne rejouera plus de la finale, comme Horton d'ailleurs. Quelques heures avant l'annonce de la suspension, les Bruins avaient laissé savoir que Horton ne reviendrait pas au jeu parce qu'il a été victime d'une commotion cérébrale.

«Deux facteurs ont motivé la décision, a expliqué le vice-président des opérations hockey de la LNH, Mike Murphy. La mise en échec de Rome était clairement inacceptable parce qu'elle s'est produite bien après que Horton se soit départi de la rondelle et aussi parce qu'elle a provoqué une sérieuse blessure.»

Rome a reçu pour son geste une pénalité majeure pour obstruction, en plus d'une inconduite de match, à 5 min 7 s de la première période.

Si la finale ne se rend pas à la limite des sept matchs, la suspension de Rome se poursuivra au début de la prochaine saison.

La perte de Horton, qui est un des meilleurs attaquants des Bruins avec une fiche de 17 points, fera mal à l'équipe.

«Nous devons trouver une façon de nous serrer les coudes, a commenté l'ailier des Bruins Milan Lucic. Tout le monde devra en faire davantage.»

Horton venait d'effectuer une passe au centre de la patinoire quand Rome s'est pointé en trombe dans son angle mort, en se soulevant quelque peu de ses patins. L'ailier droit a perdu connaissance sous la force de l'impact, demeurant étendu sur la glace pendant plusieurs minutes. Il a été évacué sur une civière, avant d'être transporté à l'hôpital, où il est demeuré en observation pendant toute la nuit.

Horton, âgé de 26 ans, a été le premier de l'histoire de la LNH à réussir des buts gagnants dans deux matchs numéro sept au cours des mêmes séries éliminatoires. Il formait un trio en compagnie de David Krejci et de Lucic.

Pour ce qui est de Rome, âgé de 27 ans, il n'est pas un rouge aussi important chez les Canucks. L'entraîneur Alain Vigneault l'utilise habituellement au sein du troisième duo de défenseurs. Il a 1 but et 37 minutes de pénalités à son dossier en séries cette saison. Les Canucks sont déjà privés du défenseur Dan Hamhuis, qui s'est blessé dans le premier match de la finale. Mais ils ont de la profondeur en défense.

La Presse canadienne

Le CIO cède les droits de télédiffusion américains des JO à NBC jusqu'en 2020

Lausanne, Suisse — Le Comité international olympique (CIO) a attribué hier à NBC Universal les droits de retransmission aux États-Unis des XXII^e Jeux olympiques d'hiver en 2014 à Sotchi, Russie, et des Jeux de la XXXI^e Olympiade en 2016 à Rio de Janeiro, Brésil, ainsi que des Jeux olympiques de 2018 et de 2020, dont on ne connaît pas encore le nom des villes hôtes.

NBC a acquis les droits de diffusion sur toutes les plateformes de communication, y compris les chaînes de télévision gratuites, les chaînes payantes, Internet et les supports mobiles. L'accord porte sur un montant total de 4,38 milliards \$US. Elle avait déjà acquis en 2003 le droit d'être le partenaire de diffusion du CIO pour les Jeux de 2012 à Londres.

«Nous sommes ravis d'avoir conclu un accord avec notre partenaire de longue date, NBC, a déclaré le président du CIO, Jacques Rogge. Nous avons reçu trois candidatures excellentes et nous tenons à remercier chaque compagnie de ses présentations. En fin de compte, nous avons été des plus impressionnés par NBC, qui non seulement possède à son actif un palmarès de diffusion des Jeux qui parle de lui-même, mais affiche également une vision claire et innovante de ce qu'elle compte faire de la retransmission des Jeux olympiques entre aujourd'hui et

2020. Nous nous réjouissons de poursuivre avec NBC des relations déjà bien ancrées, à commencer déjà par Londres l'an prochain.»

Le CIO a pris sa décision sur la base d'une stratégie de diffusion à long terme qui vise à obtenir la meilleure qualité de retransmission des Jeux olympiques, à optimiser la couverture sur toutes les plateformes médias disponibles, et à assurer l'avenir financier des Jeux et du Mouvement olympique.

«Pour l'ensemble du Mouvement olympique, nous nous devons de choisir la meilleure candidature, a confié Richard CarriDon, le membre de la commission exécutive du CIO qui a conduit les négociations avec Rogge. Nous avons évalué chaque candidature en fonction d'un large éventail de critères et nous pensons que la longue durée de cet accord permettra non seulement de fournir une fantastique couverture des Jeux aux États-Unis, mais aussi de contribuer à la stabilité financière du Mouvement olympique en général. NBC a prouvé ses mérites à de multiples reprises au fil des années.»

Le Comité entretient des liens de partenariat avec NBC depuis de longues années, et cet accord signifie qu'après 2020, la chaîne américaine aura couvert au total 17 éditions des Jeux depuis 1964.

La Presse canadienne

EN BREF

Les matchs des Alouettes à CKAC

Les matchs des Alouettes de Montréal seront de retour sur les ondes de la station CKAC Sports. C'est ce qu'ont annoncé hier le club montréalais et CO-GECO Diffusion. Après un passage sur les ondes de NRJ en 2010, les Alouettes retourneront

donc sur les ondes de la station sportive. CKAC est déjà le diffuseur du Canadien de Montréal, de l'Impact, du groupe Interbox, des Carabins, des Blue Jays de Toronto, du Grand Prix cycliste de Montréal, du GP de Formule 1 du Canada 2011, du GP de Trois-Rivières, de la course Nascar Nationwide et du Junior de Montréal.

Tiger Woods ratera l'Omnium des États-Unis

Jacksonville, Floride — Tiger Woods ne disputera pas le prochain Omnium des États-Unis. Des blessures au genou et au tendon d'Achille de la jambe gauche sont suffisamment

importantes pour que Woods prenne cette décision, hier, laissant planer un doute sur la date à laquelle il pourra reprendre sa poursuite du record de titres majeurs de Jack Nicklaus. C'est la première fois depuis 1994 qu'il doit rater ce tournoi. Le Tournoi des Maîtres est maintenant le seul tournoi majeur qu'il n'a pas raté en tant que professionnel. — AP

Téléphone : 514 985-3322
Télécopieur : 514 985-3340

LES PETITES ANNONCES

Courriel : petitesannonces@ledevoir.com

I • N • D • E • X

REGROUPEMENTS DE RUBRIQUES

- 100 • 199 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL
100 • 150 Achat-vente-échange
160 • 199 Location
- 200 • 299 IMMOBILIER COMMERCIAL
200 • 250 Achat-vente-échange
251 • 299 Location
- 300 • 399 MARCHANDISES
- 400 • 499 OFFRES D'EMPLOI
- 500 • 599 PROPOSITIONS D'AFFAIRES ET DE SERVICES
- 600 • 699 VÉHICULES

LES PETITES ANNONCES

DU LUNDI AU VENDREDI DE 8 H 30 À 17 H 00

Pour placer, modifier ou annuler votre annonce, téléphonez **avant 14 h 30** pour l'édition du lendemain.

Téléphone: **514-985-3322**
Télécopieur: **514-985-3340**
petitesannonces@ledevoir.com
Conditions de paiement : cartes de crédit

508 SERVICES FINANCIERS

MULTI-ASSURANCES.COM

- assurance hypothécaire
- assurance invalidité
- assurance vie
- maladie grave
- voyage

Obtenez une cotation en ligne. Le plus bas prix disponible en moins de 2 minutes! Comparez et économisez. Visitez www.multi-assurances.com

503 SERVICES FINANCIERS

550 VOYAGES

550 VOYAGES

45% VENDU

WHITLOCK WEST
Hudson, Québec

Une communauté exclusive, au cœur d'un golf privé.

(450) 458-5688 • www.whitlockwest.com

Lauréat du Trophée 2010 de l'APST (Association Professionnelle de Solidarité du Tourisme)

Voyag'acteur
Partir pour Interagir

Voyager Autrement

du 22 juin au 1^{er} juillet 2011 DE QUÉBEC À MONTRÉAL

RENCONTRES SUR LES CHEMINS DE LA NOUVELLE FRANCE ÉCHANGE INÉDIT AVEC LES PREMIÈRES NATIONS ATIKAMEKW

Circuit rendant hommage à la richesse et la diversité de Québec d'hier et d'aujourd'hui

> Départs de Paris et Québec

Renseignements et réservations : resa@voyagacteur.com
Tel. : + 33 6 87 85 45 90
www.voyagacteur.com

pour prendre soin de la vie

Opération 11 Enfant Soleil
operationenfantsoleil.ca
1 877 683 2325

AVIS DE DÉCÈS

Janelle, Bernard
1925-2011

C'est avec une profonde tristesse que nous annonçons le décès de M. Bernard Janelle, fondateur de la Brasserie Le Gobelet. Il était le fils de feu Edna Dion et de feu Arthur Janelle.

Il laisse dans le deuil son épouse Suzanne Michaud, ses deux fils Christian (Caroline Bleau) et Frédéric (Caroline Gilbert), ses petits-enfants Francis et Véronique et de nombreux parents et amis.

La famille recevra les condoléances au complexe Urgel Bourgie, 1255, Beaumont, Ville Mont-Royal.

Urgel Bourgie
(514) 735-2025

Consultez le registre à sa mémoire
www.urgelbourg.com

le vendredi 10 juin 2011 de 19 heures à 22 heures.
Le service religieux aura lieu le samedi 11 juin 2011 à 11 heures en l'église Saint-Joseph de Mont-Royal, 1620, Laird, Mont-Royal.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la fondation du CHUM, section néphrologie de l'hôpital Notre-Dame.

135 TERRAINS

Magnifique terrain approx. 3 acres dans baie du lac Memphrémagog avec chalet habitable à l'année. Près Mont Orford. 619-578-9612

160 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

7 1/2, 4 ch., 2 s/bains, rénové, 2e étage, près HEC, hôpital, métro, 2200\$ négociable, 514-342-6720

ADJACENT OUTREMONT
Haut duplex, 7 1/2, plancher bois, eau chaude + chauffage inclus. 5 électros, balcons, poss. garage. Juillet. 1 950\$. 514-652-5843.

AHUNTSIC- 6 1/2 lumineux,
cuis.-s de b. rénovés. Tranquille. 5 min. métro H-B. Près rivière. 1 220\$ 514-381-8542.

DISCRIMINATION INTERDITE

La Commission des droits de la personne du Québec rappelle que lorsqu'un logement est offert en location (ou sous-location), toute personne disposée à payer le loyer et à respecter le bail doit être traitée en pleine égalité, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge du locataire ou de et à ses enfants, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier ce handicap.

160 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

NDG - Spacieux 4 et 5 1/2
tout inclus. 855\$. - 1 040\$ plancher bois, vue parc, plafond haut, poss. garage, balcon. 514-684-5993

NDG EST - 6 1/2 rénové
Ht duplex près piste cyclable. Métro Vendôme. Communauté Pas chiens - chats. Non-fumeur. 1100\$ 514 488 3087

PLATEAU - LAVAL/ROY, calme
grand 6 1/2 impeccable, 2ème. Juillet. 1385\$. 514 945-8349

PLATEAU des Érables 6 1/2
Près Marie-Anne, lumineux, 3 ème, rénové, pl. chène S-lav. Gr. balcon. 1300\$ 514-525-7423

ST-LAURENT - Rue Couvrette
Grand 5 1/2, h. duplex, chauffé, balcons, près train/autobus. Juillet. 900 \$. 514-744-2379

170 HORS FRONTIÈRES EUROPE À LOUER

LA CAMPAGNE À PARIS
Appartement meublé, tout équipé, 2 c.c., ensoleillé, calme, entrée privée sur jardin et allée fermée dans le sympathique quartier de Belleville, 15 min. de Châtelet en métro. (ligne 11). Libre juillet. 1500\$/2 sem. ou 800\$/sem. (33) 1.40.30.09.14 riouxchristian@yahoo.com

176 CHALETS À LOUER

BERTHIER-SUR-MER
Maison de vacances, aire ouverte, 2 c.c., coeur de village fluvial avec plage, 35 min. de Qc., sem. / mois. 418 259-2300 un7chanceux@gmail.com

BORD DU FLEUVE : L'ISLET-SUR-MER
Candis de villégiature. Location à la semaine. 1 888 845-8586 514 522-6229 oieblanchesurmer.com

325 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

GUITARE ÉLECTRIQUE
Mexican Fender Stratocaster Rouge rubis. Excellent état. Avec ampli de pratique 400\$. Sans ampli: 375\$. 438-886-8405

508 SERVICES FINANCIERS

Investissez vos REER dans l'immobilier et obtenez un rendement supérieur à 15%. Très sécuritaire 450.443.3225

515 INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE OU RALENTIT ?
Mise à jour et réparation P.C., Mac et portables. 10 ans d'exp. Service à domicile. 514 373-7038 Julien

529 OFFRE DE SERVICES PROFESSIONNELS

Éric Villeneuve Designer graphique Conception logos, papeteries, brochures, magazines. 438-870-1881

560 ENTRETIEN, RÉNOVATION

RÉNOVATION ET PEINTURE
Spécialisé s/bains, cuisines et sous-sols. Meilleurs prix! 514 804-3390

AUTOMOBILES

VOLVO 960 FAMILIALE, 1995.
261 000 km. Bien entretenue. (factures disponibles). 2 350\$. 450 677-8046 514 772-8046 (cell).

WESTFALIA 1989
Très bonne condition. Conduite manuelle. Jamais sorti l'hiver. 14 500\$. 514 277-2856

NOUVELLES RUBRIQUES

Soulignez les heureux événements de la vie

Anniversaires, mariages, naissances, félicitations, etc.

514 985-3322 ou petitesannonces@ledevoir.com

Contactez **LE MÉMORIEL** pour publier un ou des :

AVIS DE DÉCÈS FAIRE-PART
REMERCIEMENTS
CONDOLÉANCES
ANNIVERSAIRES
HOMMAGE
IN MEMORIAM

Téléphone : 514 525-1149
necrologie@lememorial.com

NOTRE ADRESSE :
107 - 1855 du Havre,
Montréal H2K 2X4

Alternatives

CONSTRUIRE ENSEMBLE un monde différent

Pour nous appuyer : www.alternatives.ca • 514.982.6606

CULTURE



JACQUES GRENIER LE DEVOIR

En pleine répétition hier: le musicien Martin Pelland, Louis-Jean Cormier, de Karkwa, Yann Perreau, Pierre Lapointe et Ariane Moffatt.

Le Québec prend la Bastille en répétition

Sarko, danse ta vie!

SYLVAIN CORMIER

Il s'y voyait déjà, le Yann. Le 21 juin au soir. La Bastille là, devant. Du monde partout, des Français tout le rond-point. Autour de lui sur la grande scène, Ariane Moffatt, Pierre Lapointe, des gars de Karkwa, une fameuse équipe d'assaut. La Fête de la musique, façon Québec, «concoction» Monique Giroux: méchant party!

On avait beau se trouver hier midi au fin fond du Verdun des usines, enfermés dans un local de répétition qui sentait le désinfectant, ce beau snoreau de Perreau n'a pu s'empêcher de faire ce qu'il fera tout probablement là-bas le 21, à savoir: haranguer qui-vous-savez. «Sarko, danse ta vie!», s'est-il exclamé tout de suite après *Le Président danse autrement*. Sur sa lancée, président pour président, il a visé l'ex du FMI: «DSK, danse sa vie!» Pas sûr qu'il osera cette pique-là. C'était pour faire rigoler les copains-copines.

Ambiance électrique, tout de même. Ça promet. Monique Giroux exulte. «Cinq heures! On m'a donné cinq heures à programmer et la Bastille à prendre! T'imagines le bonheur que c'est? La charge symbolique pour la tite Monique d'Oka? Probablement la quintessence de mon travail quotidien depuis des années. C'est un très, très gros trip!» Notre Monique nationale et francophile a été investie de mission, et pas n'importe quelle mission: parmi les diverses manifestations entourant les 50 ans de la Délégation du Québec à

Paris, c'est à elle qu'on a confié le volet chanson. La Ville de Paris, qui célèbre justement les 30 ans de la Fête de la musique le 21 juin, a suggéré la Bastille: à moi, à nous, a dit Giroux.

Ça commencera dès 19h avec un Français, mais pas n'importe quel Français: le Prix Félix-Leclerc de l'an dernier, Robin Leduc. «On l'a bien peu souligné, mais c'est en janvier 1951, il y a 60 ans, que Félix arrivait à Paris et chantait à l'ABC pour la première fois. C'est mon clin d'œil: je voulais qu'on mesure le chemin parcouru.» Suivra le duo Alfa Rocco, pour bien chauffer la place: «C'est un coin rock'n'roll, la Bastille, il faut que ça brasse.» Autour de 21h s'amèneront Perreau, Lapointe, Moffatt et cie, avec leurs chansons et quelques mémorables succès québécois en France: 1990, de Jean Leloup, *Le Chat du café des artistes*, de Ferland (qu'Ariane «reprendait bien avant Charlotte Gainsbourg»), etc. Comme si ça n'était pas assez, Karkwa enchaînera, et entraînera la foule jusqu'aux petites heures.

«Ma fierté, c'est d'amener la Pierre, Ariane, Yann, la chanson du Québec d'aujourd'hui. J'en aurais voulu d'autres, bien sûr, on a le budget qu'on a, c'est à même les fonds de la Délégation. Mais ce sont des artistes d'ici qui ont déjà lancé des perches là-bas, et ce soir-là il y aura des milliers de bras pour les attraper.» Puisse-t-il y avoir des micros et des caméras, aussi: faute d'y être, on veut en être. Des fois que Yann oserait.

Le Devoir

Programmation extérieure

Cinquante spectacles gratuits par jour au Festival de jazz 2011

Un site remanié pour accueillir blues, musique du monde, jazz et pop

ISABELLE PARÉ

Les jazzophiles devront apprivoiser un site remanié pour s'abreuver de jazz, de soul, de blues et de musique du monde et goûter aux quelque 50 spectacles extérieurs gratuits offerts lors du 32^e Festival international de jazz de Montréal (FIJM).

Les travaux toujours en cours sur la rue Sainte-Catherine et la construction de la nouvelle salle de concert privent à nouveau cette année le FIJM de deux de ses sites de prédilection historiques. Résultat: plusieurs scènes sont redéployées dans l'axe nord du Quartier des spectacles, tout le long du boulevard de Maisonneuve, avec une entrée principale désormais plantée à côté du métro Saint-Laurent, à l'angle de Maisonneuve, plutôt qu'au métro Place-des-Arts (PDA).

L'esplanade de la PDA sera investie par le Village du FIJM avec son parc pour enfants, ses bistros et autres guinguettes. Après avoir débâillé sa programmation en salle et ses grands événements extérieurs gratuits (L'Oncle Ben, Mister Valaire et les B-52's), Alain Simard, le président du FIJM, a levé le voile hier midi sur la programmation gratuite. Un menu faste qui, de midi à minuit, se déploiera sur six sites extérieurs et dans trois salles du Quartier des spectacles.

Au cœur de la place des Festivals, la grande scène accueillera tour à tour à 21h la fanfare du Soul Rebels Brass Band, remarquée lors de la grande soirée Mardi gras l'an dernier, puis Galactic, un septuor de Louisiane, Ima, La Excelencia, une formation new-yorkaise de salsa, Marco Calliari, Susie Arioli accompagnée de huit musiciens et, pour finir le tout, Gizelle Smith, saveur du moment dans le monde du soul anglophone.

Promenade des Artistes, les femmes voleront la vedette des soirées jazzy à 20h et à 22h avec le rhythm and blues de la plantureuse Nadja, le style éclectique d'Alexandra Ribeira, la lecture originale des standards de Louis Armstrong par la jeune formation québécoise Misses Satchmo, puis le retour miraculeux d'Alex Pangman sur scène et son swing des années 1930, rescapée d'une double greffe de poumons.

Le blues campera à l'est de la future Adresse symphonique, où se donneront Martin Goyette et les Skinny Bones, le Conor Gains Band, et la voix joliesque de Layla Zoe, et en fin de soirée, Guy Bélanger, Lucky Peterson et la guitariste Nina Attal.



JACQUES GRENIER LE DEVOIR

Frédéric Pauze à la contrebasse et Lysandre Champagne à la trompette, du groupe Misses Satchmo, ont offert une prestation hier lors du dévoilement de la programmation extérieure du FIJM.

Un peu plus au sud, la série Tropiques, pour les férus de musique du monde, fera entendre le Roberto Lopez Project, le Belgo-Congolais Balaji, la musique péruvienne doublée de dub et de salsa du collectif Novalima, et la voix du désert et reine de Tombouctou, Khaira Arby et son band.

Les jeunes jazzmen canadiens investiront en début de soirée la scène Radio-Canada (Bleury/de Maisonneuve), puis vers 22h, le free jazz du Joel Kerr Quintet, le banjo de Jayme Stone et le saxophone de Sophie Alour.

Le public aura aussi droit à des spectacles gratuits à

L'Astral, où les DJ de tout acabit invitent les festivaliers à un *Open House* dès 23h30 jusqu'au petit matin. Le bistro du Balmoral offrira aussi l'entrée libre trois fois par soir, avec du jazz-folk et manouche, tandis que la soirée se terminera au son de formations hip-hop à minuit tous les soirs au Savoy.

Pour la première fois, un groupe de 700 jeunes, formés par l'école Samajun grâce à un programme de persévérance scolaire lancé cet hiver dans les écoles défavorisées de Montréal, fera résonner ses djembés à la place des Festivals le 27 juin à midi.

Le Devoir

EN BREF

L'écrivain Jorge Semprun est mort

Madrid — L'écrivain espagnol et ancien ministre de la Culture Jorge Semprun est mort hier à Paris, ont annoncé les médias espagnols citant des sources dans sa famille et au ministère espagnol de la Culture. Jorge Semprun, qui s'est exilé en France avec sa famille après la guerre civile espagnole (1936-1939), s'est éteint à l'âge de 87 ans à son domicile parisien, selon les mêmes sources. Auteur notamment de *La Deuxième Mort de Ramon Mercader* et de *L'écriture ou la vie*, il a été

ministre de la Culture de 1988 à 1991 dans le gouvernement du socialiste Felipe Gonzalez. — AFP

Le prix Polaris à la hausse...

Toronto — Le prix de musique Polaris se fait plus aléatoire cette année pour les artistes canadiens avec un grand prix revu à la hausse et l'ajout de prix pour les finalistes. La récompense annuelle est remise à un artiste ou à une formation du Canada ayant produit le meilleur album de l'année selon un jury formé de critiques et de blogueurs musicaux.

Pour la présente édition, le grand gagnant recevra 30 000 \$ plutôt que 10 000 \$ et, pour la première fois, les neuf autres finalistes auront chacun droit à 2000 \$. La liste des 40 disques présélectionnés sera dévoilée le 16 juin et celle des finalistes, le 6 juillet. Quant au lauréat, il sera couronné le 19 septembre. Le grand prix a pu être bonifié grâce à la radio satellite Sirius Canada alors que les prix pour les finalistes ont été financés par Slight Music. Karkwa, Caribou, Patrick Watson et Final Fantasy comptent parmi les artistes et groupes ayant remporté le prix par le passé. — La Presse canadienne

Le Devoir

À LA TÉLÉVISION

CANAL	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit
SRC	Le Téléjournal 18 h		Des squelettes dans le placard	L'Épicerie	La petite séduction		Pénélope McQuade		Le Téléjournal	22h50 Nouv. Sports	23h05 Des kiwis et des hommes / Marjorie Mary, Yves Gélinas.		
TVA	TVA nouvelles	Sucré salé	La poule aux œufs d'or	Les Gags	Dieu Merci! / Spécial juste pour rire / François Morency		Le combat des toques		TVA nouvelles	22h45 Sucré salé	23h15 Le match (2004) Ben Tibber.	23h55 DAVID, C'EST MOI	
TQ	Kaboom! / Nestor	Tactik / Le retour de Reda	Tactik / Père rétrogradé	Malcolm Partie 1 de 2	Mad Men / Vol 01		QUI EST GILBERT GRAPE? (1993) Juliette Lewis, Johnny Depp.		avec Leonard DiCaprio.		23h05 Une pilule, une p'tite granule	0h05 Période de questions	
V	Atomes crochus	Un souper presque parfait	Génération séduction	Wipeout			Flashpoint / Panique au lycée		Un gars le soir	Dumont	Un monde bête, bête, bête	Call TV	
RDI	RDI économie	RDI économie	24 heures en 60 minutes	Les grands reportages	Le Téléjournal RDI				RDI économie	Le National	Le Téléjournal	23h45 Sports	24 heures
TV5	17h50 Champion	Journal FR	Spécimen / Le goût du fric	Un village français / Par amour	Au siècle de Maupassant				Hors série	Mixeur	TV5 le journal	UN BARRAGE CONTRE LE P...	
D	Bizarre ou quoi?		Ça bouge en grand	Toujours plus grand	Voyage d'enfer / Puerto Vallarta				Un tueur si proche	BBQ de Louis	Biographies / John Travolta	CanalD.com	
VIE	Espace d'été	Déco mesure	Idées-gardeur	Mariages sucrés	Elle est belle au naturel				Décore ta vie	BBQ de Louis	Recette V	Oui à la robe	Cinéma
MP	17h30 Palmars		L'univers M+	Rockfest 2010	Danse ou crève!				Bienvenue à Jersey Shore	Bienvenue à Jersey Shore	Bienvenue à Jersey Shore	L'univers M+	
MX	Génération 90		Benezra reçoit	Danser pour la gloire	Danser pour la gloire				Génération 90	70	Fan Club	Grands slows	
VRAK TV	Dance Acad.	Dance Acad.	Dans le trouble	VRAK la vie	Dans le trouble				Changement	South Park	Les Simpson	Cégrassi	Hors d'ondes
TTF	Les Simpson	Les zybrides	L'intrépid	Johnny Test	lle des défis				TêtesClaques		Les Simpson	Dégrassi	Star Wars
RDS	Sports 30		Images/sec.	Hockey 360°	19h55 LNH Hockey Vancouver vs Boston (D)						Sports 30	Cégrassi	Hors d'ondes
HISTORIA	Si j'avais un char		Les Navy Seals	Colombie	Kaamelott Partie 1 de 2				Generation Kill / Des dingues sont parmi nous	Infoman	Prochinois	Vente garage	Tourn. histoire
ARTV	Terre humaine		Jardins	Rumeurs	LES BEAUX GOSSES (2009) Vincent Lacoste.				Rendez-vous	Infoman	Prochinois	Kaya	Rumeurs
SERIES+	Sans laisser de trace		C.S.I.: Miami	Comment.fait	The Guard: Brigade maritime				Army Wives / Fin des rêves	Dollhouse / Souffle de liberté	Kaya	Kaya	Rêve Diana
ZTELE	La porte d'Atlantis / Inquisition		Jobs de bras	Comment.fait	The Gates / Le poison				Dollhouse / Souffle de liberté		Kaya	Kaya	Comment.fait
C. SAOVIRO	CodeChasten	Encore plus	Québec depuis 1960		Conférences du CORIM				Univers-Cité en spectacle				Droit de savoir
EVASION	Les petits explorateurs / Congo		Seul contre la nature / Texas		Discovery Atlas / Le Mexique révélé				Univers-Cité en spectacle				Québec 1960
TFO	Stella et Sacha	Le Dino train	Carnets d'expédition		Naufrauds des villes				Ushuaia Nature Partie 1 de 2	Foudre	Arrêt court	Foudre	Seul c. nature
Cinépop	18h20 LA REVANCHE DES TRONCHES (1984)		19h15 HISTOIRE DE JOUETS 3		PEUR AVEUGLE (1988) Shelley Hack.				SUZHOU (2000) Zhou Xhun.	Arrêt court	Les citoyens du rebut global	Monde	
Sécran	17h25 L'AMÉRICAIN (2010)		19h15 HISTOIRE DE JOUETS 3		UNE FAMILLE UNIQUE (2010) Annette Bening.				Ushuaia Nature Partie 1 de 2	Foudre	Les citoyens du rebut global	Monde	
Planète	Kongo Partie 2 de 3		Kongo Partie 3 de 3		Assassins politiques				Bretagne entre ciel, terre et mer	Airbus, le conquérant			
VOX	Couleurs d'ici	Mise à jour	Le Lab été	J'ai le droit	Guide de l'auto / Au tour de l'histoire				Bretagne entre ciel, terre et mer	Airbus, le conquérant			
CBC	17h00 CBC News	Coronation St.	22 Minutes	JFL: Gags	LNH Hockey Vancouver vs Boston (D)				Bretagne entre ciel, terre et mer	Airbus, le conquérant			
CTV (Mont.)	CTV News		eTalk	The Big Bang	So You Think You Can Dance / Las Vegas Callbacks				Bretagne entre ciel, terre et mer	Airbus, le conquérant			
GBL	Evening News	Designer Guys	E.T. Canada	Ent. Tonight	Bones				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
TVO	DinoDan	Wild Kratts	Lemur Street	Ent. Tonight	The Agenda with Steve Paikin				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
ABC	Smarter Than	World News	ABC 22 Local	Ent. Tonight	The Middle The Middle				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
CBS	Channel 3 News		CBS News	Ent. Tonight	Undercover Boss / ABM				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
NBC	News	NBC News	Jeopardy!	Wheel Fortune	Minute to Win It				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
FOX	The Simpsons	Met-Mother	Two and Half	Two and Half	So You Think You Can Dance / Las Vegas Callbacks				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
PBS (37)	PBS NewsHour		Great Performances		Alone in the Wilderness				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
PBS (57)	News	Business	PBS NewsHour		Alone in the Wilderness				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
CTV (Com.)	CTV News		eTalk	The Big Bang	So You Think You Can Dance / Las Vegas Callbacks				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
A&E	The First 48		The First 48		Beyond Scared Straight				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
BRAVO	Criminal Minds Partie 1 de 2		Da Vinci's Inquest		Storage Wars Storage Wars				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
DISCOVERY	Cash Cab	How It's Made	Daily Planet		Storage Wars Storage Wars				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
HISTORY	Canadian Pickers		Pawn Stars		Storage Wars Storage Wars				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
SHOWCASE	Relic Hunter		King / Scout Winter		Storage Wars Storage Wars				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
TSN	SportsCentre		That's Hockey Playoff (D)		Storage Wars Storage Wars				Blue Bloods / Samaritan	Friday Night Lights / Gut Check	CTV News	CTV News	0h05 Daily Sh.
06/08	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit

Classification des films: (1) Chef-d'œuvre — (2) Excellent — (3) Très bon — (4) Bon — (5) Passable — (6) Médiocre — (7) Minable

NOS CHOIX CE SOIR

Amélie Gaudreau

LES BEAUX GOSSES

Loin, loin des *American Pie* et autres vus juvéniles hollywoodiennes qui grossissent ou aplatisent les affres de l'adolescence, ce premier film du bédéiste Riad Sattouf tombe à peine dans la caricature et rappellera à certains des moments plus ou moins lumineux de leur propre âge ingrat. Deux jeunes très «normaux» (sauf peut-être pour la coupe de cheveux de l'un d'eux) se cherchent, mais cherchent surtout à perdre leur virginité. *Artv, 20h30*

BELLE AU NATUREL - LA SÉDUCTION

Pour nombre de femmes, il est impensable de sortir de chez elles sans maquillage... Pour une deuxième année, des médias qui ont la cote auprès des dames, dont Canal Vie, organisent la Journée sans maquillage afin de les inviter à se montrer sans artifice, sous leur vrai jour. La chaîne présente pour l'occasion un documentaire sur les angoisses de la séduction sans ce masque du quotidien. *Canal Vie, 15h et 21h*

QUI EST GILBERT GRAPE?

Un beau film, tendre et triste, que cette chronique d'une famille pas ordinaire réalisée par Lasse Hallström. Un film où Johnny Depp passe pour le plus «normal» de la tribu et qui a révélé Leonardo DiCaprio en jeune handicapé mental grimpeur. *Télé-Québec, 21h*

CULTURE

FESTIVAL TRANSAMÉRIQUES

THE YOU SHOW
LAST MEADOW
TEMPEST: WITHOUT A BODY

FTA

fta.qc.ca



Brigitte Poupart et Dave St-Pierre dans *What's Next?*

SOURCE FESTIVAL TRANSAMÉRIQUES

DANSE

Pulsion de vie

WHAT'S NEXT?

De Dave St-Pierre et Brigitte Poupart. Une production TransThéâtre, au 1300, rue Saint-Patrick jusqu'au 9 juin.

PHILIPPE COUTURE

Oubliez le marketing bruyant, qui ne prédisait qu'un spectacle provocant sur lequel planait le spectre de la coquille vide. *What's Next?*, heureusement, est bien au-delà de la provocation gratuite et de l'exploration artificielle des limites de la scène. Il y avait tout de même de bonnes raisons de craindre un ratage — Dave St-Pierre a montré par le passé sa puérilité assumée, parfois pour le meilleur (les savoureux cabotinages d'*Un peu de tendresse bordel de merde*), parfois pour le pire (les interminables scènes de *lipsync* d'*Over My Dead Body*, par exemple).

Rien de tel ici. L'enfant terrible, que l'on connaissait déjà très romantique, se montre également profond et grave, subtil et fragile, comme d'ailleurs sa complice Brigitte Poupart, qui se révèle une danseuse au geste sincère et puissant. Si le spectacle débute sur les chapeaux de roues, dans une chaude ambiance circassienne, l'atmosphère se drapera rapidement de nouveaux atours: éclairages clairs-obscur, rythme ralenti, corps nus et vulnérables. St-Pierre et Poupart se retrouvent dans un passage terreux entre la vie et la mort, à quelques pouces d'un paradis mystérieux, dans un espace intermédiaire où on leur offre un dernier moment de grâce, une ultime occasion de saisir la pulsion de vie et de la mettre en scène. Certes, la prémisse dramaturgique est faible, surtout lorsque maladroitement expliquée dans l'une des scènes initiales.

Mais on oublie vite ces quelques dialogues bâclés quand les images et les corps prennent le dessus et que les mots s'effacent, laissant voir ce qui, plutôt qu'une simple exploration des tabous scéniques, s'avère une apologie du dépassement de soi et une quête de sublimation.

Il y aura un duo déchirant, combat de l'homme et de la femme entre attraction et répulsion, tout en lentueur. Puis une scène troublante mais fort poétique, où Poupart se love dans le creux d'une (vraie) carcasse de bœuf et se laisse envelopper du sang de l'animal, comme pouvaient le faire quelques performeurs des années 1970 (notamment Ana Mendieta, qui s'intéressait à la notion de sacrifice). Puis un sensuel corps à corps masculin qui entremêle les corps nerveux et les langues baladeuses de St-Pierre et du comédien Dustin A. Segara Suarez, apparu telle une offrande. Le tout constamment enrobé de la musique ponctuante d'un orchestre de chambre agrémenté de percussions.

Le spectacle fait aussi dans le jeu référentiel, rendant hommage à certains des maîtres de la scène contemporaine tout en investiguant sur leur héritage. L'influence de Pina Bausch n'est pas nouvelle dans le travail de St-Pierre, mais elle est ici nommée et assumée sans détour: Poupart reprend à sa manière le *Sacre du printemps* en robe rouge transparente. Il y a une allusion à peine voilée à Jan Fabre (*Je suis sang*) dans une scène où St-Pierre se mesure délicatement à la plus célèbre tirade d'Hamlet avant de finir aspergé de sang et de matière visqueuse. Et ainsi de suite. Une pièce émouvante, honnête, dont le propos sur la mort est très embryonnaire, mais bercé d'une suave poésie et d'un certain sens du sacré.

Collaborateur du Devoir

Tempest: Without a Body au FTA

Cri de détresse pour un peuple blessé

ISABELLE PARÉ

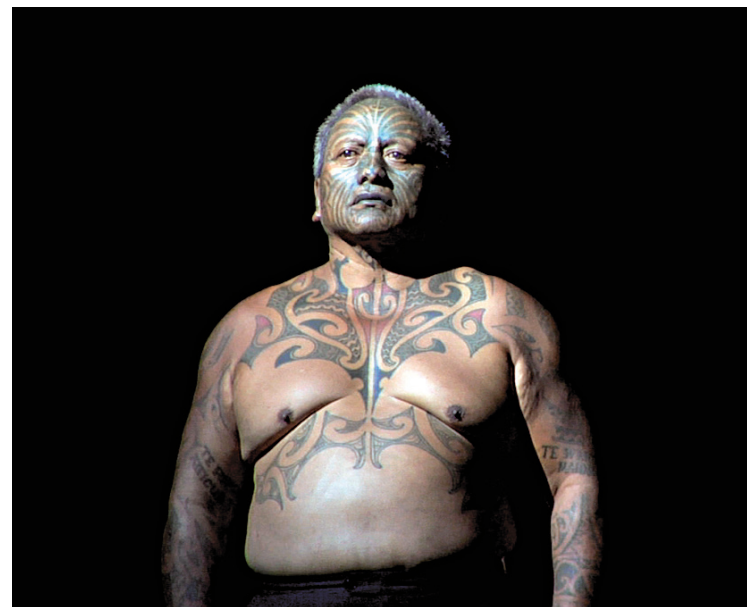
Autant théâtre militant que catharsis rituelle, *Tempest: Without a Body*, du chorégraphe et chef samoan Lemi Ponifasio, offre au FTA un spectacle à saveur cérémonielle en guise de clôture. Exorcisme politique évoquant la disparition lente des cultures ancestrales des peuples du Pacifique, la performance met en lumière le sort réservé aux minorités maories, dans une atmosphère irréelle surgie du passé.

Ponifasio, leader maori respecté dans les îles Samoa, formé d'abord à la politique et à la philosophie en Nouvelle-Zélande, est arrivé à la danse sur le tard. Ardent militant et allié spirituel d'activistes maoris, il a baptisé sa compagnie du même nom (MAU) que celui porté par le mouvement indépendantiste maori.

Créé dans la foulée des attentats du 11-Septembre pour décrier l'adoption de lois resserrant les libertés individuelles, *Tempest* prend donc la forme d'une œuvre poético-politique, dénonciatrice des emprisonnements abusifs et de la négation des droits, y compris en Nouvelle-Zélande.

Portée par 11 hommes maoris, non-danseurs, tous issus d'îles du Pacifique, la pièce donne même la parole à Tame Iti, activiste néo-zélandais arrêté en 2007 en vertu d'une loi antiterroriste pour avoir notamment réclamé la restitution de terres aux peuples maoris.

Entre rituels, déclamation et cérémonie, Ponifasio choisit la performance pour dénoncer ces injustices et plonger le public au cœur des symboles, de l'esthétique et de l'univers



LEMI PONIFASIO

Tempest s'annonce comme une œuvre singulière, lente et minimaliste, nimbée de rites et de traditions.

maoris. «*Nous cherchons une plateforme puissante pour parler de nos images, de nos chansons, de notre poésie [...] Si je danse, c'est avant tout pour créer une occasion de rencontre [...] plutôt que pour occuper la scène pour dire: "Voici ma façon de danser"*», affirme le chorégraphe dans un entretien donné au FTA.

Cette messe pour hommes et demi-dieux donne d'ailleurs lieu à l'exécution du haka, fameuse danse guerrière maorie rendue célèbre par les All Blacks, l'équipe nationale de rugby de la Nouvelle-Zélande. La formation néo-zélandaise a fait sienne cette danse rituelle depuis 1905 et l'exécute systématiquement avant chaque match depuis la Coupe du monde de rugby de 1987, pour impressionner l'équipe adverse.

Les Maoris, qui représentent le

quart de la population néo-zélandaise, se sont vu reconnaître un droit de propriété intellectuelle sur le haka par les cours de justice à la fin des années 2000. Après plusieurs contentieux, les All Blacks viennent d'ailleurs de conclure cet hiver un accord avec certaines tribus leur permettant de continuer de faire leur fameux rituel d'avant-match, sans profaner l'essence de ce rite ancestral.

Tempest s'annonce donc comme une œuvre singulière, lente et minimaliste, nimbée de rites et de traditions, de gens écorchés qui luttent désespérément pour leur survie.

Le Devoir

■ *Tempest: Without a Body*, de la compagnie MAU. Au théâtre Jean-Duceppe (PdA) les 10 et 11 juin. www.fta.qc.ca.

EN BREF

Un volcan perturbe le FTA!

Ce sont les cendres projetées par l'éruption du volcan chilien Puyehue qui expliquent l'annulation ce soir de la représentation de *El desarrollo de la civilización venidera* adaptée de *Maison de poupée* d'Ibsen par le metteur en

scène argentin Daniel Veronese. Le spectacle devait prendre l'affiche de la Cinquième Salle de la PdA dans le cadre du Festival TransAmériques (FTA); les fameuses cendres ont tout simplement empêché l'équipe de la compagnie El periférico de objets de décoller depuis l'aéroport de Buenos Aires. La direction du FTA a diffusé un

communiqué hier en fin de journée précisant que l'annulation ne concerne que le spectacle de ce soir, mais que l'on ne sait pas encore si la production argentine pourra être présentée comme prévu les 9 et 10 juin. Les personnes ayant déjà des billets pour la représentation de ce soir sont priées de contacter le FTA au ☎ 514 842-0704. — *Le Devoir*

L'OUTAOUAIS en fête

Les grandes festivités nationales du Québec au parc des Cèdres, à Gatineau

DU 23 AU 26 JUIN 2011

www.festivaloutaouaisenfete.com

Jeu 23 juin: Veillée de la Saint-Jean

18 h Les Fous du Roy

19 h 45 Vincent Vallières

21 h 15 Présidence d'honneur
Monique Bisson se délire la langue!

21 h 45 Les Cowboys fringants

23 h 15 Grand feu d'artifice

Vendredi 24 juin: La fête nationale

11 h La traditionnelle messe de la Saint-Jean
Au parc de l'Imaginaire, les Lucernaires

Midi Du gospel!
Au parc de l'Imaginaire, la Chorale Gospel Outaouais

Midi Volée de cloches en Outaouais

13 h DÉFILÉ de la fête nationale
On peut gagner des prix! Défilé écologique haut couleur, des Galeries Aylmer au parc des Cèdres... Venez vous éclater, rire et danser en famille!

Thème: Vert... la fête nationale!
Thème musical: Le tintamarre. Costume: Vert, Blanc, Bleu! Bleu! Bleu!
Rassemblement aux Galeries Aylmer!

14 h Lever du drapeau

15 h Monocyclisme et jonglerie

15 h 30 et 17 h 30 Les casse-cou en BMX

18 h Cobra du Mandingue

19 h 45 Bernard Adams

21 h 15 Ma langue!
Une première! Discours patriotique slamé et rappé... avec David Dufour

21 h 45 Loco Locass avec l'Orchestre symphonique de Gatineau!

23 h 15 Grand feu d'artifice

Samedi 25 juin: La francophonie dans tous ses États

18 h SWING

19 h 45 Radio Radio!

21 h 45 Kain!

23 h 15 Grand feu d'artifice

Dimanche 26 juin: Faut que ça bouge!

18 h La Cavale!

19 h 45 Marie-Mai

21 h 45 Karkwa

23 h 15 Feu d'artifice - Clôture exceptionnelle d'un festival exceptionnel

PARC DE MANÈGES ET SPECTACLES*

Gratuit jusqu'à 17 h - Prix par soirée: 13 \$, laissez-passer en vente au festival

PRÉVENTE: LE FORFAIT DE QUATRE LAISSE-PASSER

Toute une aubaine! Une économie de 16 \$!
Quatre laissez-passer pour 36 \$ en vente jusqu'au 16 juin!
Pour connaître tous nos points de vente visitez le WWW.FESTIVALOUTAOUAISENFETE.COM

Entrée gratuite pour les 10 ans et moins (preuve d'âge obligatoire)
*Laissez-passer requis à compter de 17 h sur tout le site du festival incluant le parc de manèges.

Service de navette continu GRATUIT du 23 au 26 juin entre 18 h 45 et 23 h 45 du Parc-o-bus des Galeries Aylmer. www.sto.ca ou 819 770-3242

IFTA.ca 819 770-3242

L'Outaouais en fête, les grandes festivités nationales du Québec, remercie:

Partenaires officiels Platine

Gatineau, Québec, SAO

Partenaires officiels Or

Galeries Aylmer, Desjardins

Partenaires officiels Argent

Qc, Metro, IGA, BÉTIÉ, SOCAN, LeDevoir, LeSireDays, Gardia

Partenaires officiels Bronze

SOCAN, LeDevoir, LeSireDays, Gardia

Partenaires médiatiques

CHUQ, V.O.X., INFO 07, LeDevoir, LeDroit, CJO, CJO 24h, CJO 104.7, SOCAN

« Un ouvrage d'une extraordinaire puissance »
Le Nouvel Obs

FTA

DE NOUVELLE-ZÉLANDE,
LE GRAND SPECTACLE DE CLÔTURE
DU 5^e FESTIVAL TRANSAMÉRIQUES

TEMPEST:
WITHOUT A BODY

Lemi Ponifasio / Auckland
10, 11 Juin
PDA, Théâtre Jean-Duceppe

FESTIVAL TRANSAMÉRIQUES
514-844-3822 / 1-866-984-3822
FTA.QC.CA

LA VITRINE.COM laplacedesarts.com
514 842 2112 / 1 866 842 2112

« Des chorégraphies pleines de puissance et d'humour »
Journal Frankfurt

THE YOU SHOW

Crystal Pite / Vancouver + Francfort
9, 10, 11 juin / Usine C